

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : offizielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: 51 (1978)

Heft: 8: Luzern für Gäste

Rubrik: Veranstaltungen der kommenden Wochen = Manifestations des semaines prochaines

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Veranstaltungen der kommenden Wochen

Angaben ohne Gewähr Änderungen vorbehalten

Aarau

19. Aug. Stadtkirche: Festliche Orgelmusik
19./20. Aug. Nationaler Concours hippique und Dressurprüfungen
8. Sept. Bachfischet, traditioneller Brauch
9. Sept. Stadtkirche: Abendmusik Flöte und Cembalo
10. Sept. Schachen: 1. Herbst-Pferderennen

Adelboden

- Aug./Sept. Geführte Wanderungen, Bergtouren, botanische Exkursionen, Käsebesichtigungen;
Bergsteigerschule: Kletterkurse, Hochtourenwochen
Aug.: bis 19. Gäste-Sportprogramm «frisch und fit»
Aug. Jeden Sonntag: Geführte Wanderungen, botanische Exkursionen, Kleinkaliberschiessen für Gäste, Hobby-Kurse, Konzerte und Gastesport
9.-11. Aug. Tennis: Doppelmeisterschaften für Gäste
12. Aug. Eishalle: Sommer-Eisschaulaufen
13. Aug. Engstligenalp: Schwing- und Älplerfest
17. Aug. Diaschau «Die vier Jahreszeiten»
17.-20. Aug. Curling: Sommerturnier
22. Aug. Gastspiel Theater 58
22.-25. Aug. Tennis: Evergreen-Meisterschaften für Senioren und Veteranen
31. Aug. Heimatabend
3. Sept. Frutigtaler Jodlerdorf, Geils
8. Sept. Diaschau: «Die vier Jahreszeiten»
10.-12. Sept. Tennis: 20. Meisterschaften Schweizer Coiffeurmeister

Aegeri

2. Sept. Kanu: Regatta Schweiz – Württemberg – Bayern – Österreich

Altdorf

- 25.-27. Aug. Attinghausen: 40 Jahre Jodelklub Tälläbuebä
1.-3. Sept. Dorffest 100 Jahre Turnverein
2./3. Sept. 16. Mineralienbörse. – Volksradtour
10./11. Sept. Bauernhofmatte: Zirkus Nock

Altstätten

21. Aug. Augusten-Kilbi
Das ganze Jahr. Jeden Donnerstag Vieh- und Warenmarkt. – Sportzentrum GESA. – Hallenbad

Andermatt

- Aug.: bis Mitte. Geführte Wanderungen
27. Aug.-2. Sept. Internationales Bergsteigerinnen-Treffen
2./3. Sept. 2. Modellflugtag
9./10. Sept. Autorallye Uri

Anzère

- 13 août. Groupe folklorique «Les Bletzettes»

Appenzell

- Aug.-3. Sept. Rathaus: Werke von Johannes Hugentobler (1897-1955)
Das ganze Jahr. Galerie Bleiche: Appenzeller Bauernmalerei. – Freiluftmuseum. – Musik- und Zaubermuseum

Arbon

- 19./20. Aug. 10. Internationaler Volksmarsch. – Arboner Volksschiessen. – Tennis: Thurgauische Meisterschaft
20. Aug. Turnen: Kantonaler Frauenspieltag
26./27. Aug. Fussball: 28. Senioren- und 11. Veteranen-Turnier «Bodensee Derby». – Arboner Volksschiessen. – Tennis: Thurgauische Meisterschaft. – Segeln: Internationale Herbstregatta für Jollen

1. Sept. Quaikoncert «Echo vom Bodensee»
2./3. Sept. Internationales Damenhandball-Turnier. – Segeln: Regatta für IOR- und Tonner-Yachten
3. Sept. Turnen: Kantonaler Spieltag Aktive
8. Sept. Steineloh: Platzkonzert
10. Sept. Rad: Internationales Elite-Kriterium

Arenenberg

Das ganze Jahr. Napoleon-Museum

Arosa

- Aug./Sept. Bergkirchli: Jeden Dienstag Orgelkonzert bei Kerzenlicht
Aug.-9. Sept. Joker-Ferienstprogramm
12. Aug. Golf: Cottinelli-Cup
13. Aug. 31. Kombinierte Sportstafette
13. Aug.-1. Okt. Tenniswochen
16. Aug. Golf: Coupe Mumm
19. Aug. Golf: Hof Maran Challenge
20. Aug. Golf: Senior's Prize
26. Aug. Golf: Club-Meisterschaften
27. Aug.-3. Sept. Golfwoche
3. Sept.-1. Okt. Wanderwochen
9. Sept. Golf: Gritli's funny-hat-competition

Ascona

- Aug.: bis 30. Ausstellung «Geschichte des Monte Verità»
12. Aug. Tennis: Trophäe der Sonne
13.-20. Aug. Tennis: Internationales Nachtturnier für Gäste
13., 16., 20., 23., 27. Aug. Bandella Pesciora: Umzüge
21., 24., 28. Aug. Bandella Remigia: Umzüge
23.-31. Aug. Eranos-Tagung
25. Aug.-18. Okt. Musikwochen Ascona
25. Aug. Sinfoniekonzert Orchester RSI. Leitung: Yuri Ahronovitch. Solist Gidon Kremer, Geige
29. Aug. Rumänisches Kammerorchester. Leitung: Mircea Cristescu. Solist: Stefan Ruha, Geige

1. Sept. Kirche Collegio Papio: Amadeus-Quartett. – Museo comunale: «Amici delle belle Arti»
2./3. Sept. Tennis: Tessiner Meisterschaften Single Herren
2., 8. Sept. Bandella Remigia: Umzüge
2. Sept.-15. Okt. Brissago-Inseln: Ausstellung Prof. Seewald
3., 6., 10. Sept. Bandella Pesciora: Umzüge
6. Sept. Schulhaus: Gigliola Negri, Ensemble «Musica Insieme». Leitung: Giorgio Bernasconi. – Piazza della Carrà: Chor «Voce Asconese»
6.-10. Sept. Tennisturnier des Verkehrsvereins
8. Sept. Sinfoniekonzert Orchester RSI. Leitung: Marc Andreae. Solistin: Annie Fischer, Klavier

Das ganze Jahr. Galleria Centro d'Arte: Maurice Frido. – Galleria Casa Serodine: Griechische und römische Skulpturen

Augst

- Aug.-24. Sept. Römermuseum: Sonderschau «Römische Schatzfunde aus Augst und Kaiseraugst»
Das ganze Jahr. Römermuseum; Ruinen in Augst und Kaiseraugst

Avenches

- Augüt: jusqu'au 27. Galerie du Château: Georges Item, peintures
3 sept.-1er oct. Galerie du Château: Hans Nussbaumer, peintures

Baden

17. Aug. Kursaal: Jass-Cup
19. Aug. Kursaal: Tanzturnier. 16. Grosser Preis von Europa

Manifestations des semaines prochaines

Cette liste n'engage pas la responsabilité de l'ONST Changements réservés

20. Aug. Klosterkirche Wettingen: Serenade
25. Aug. Kursaal: Jubiläumskonzert
25. Aug.-16. Sept. Galerie im Kornhaus: Franz Bucher, Horw und Rudolf Butz, Solothurn
1. Sept. Kurplatz: Verenafeier
1., 10. Sept. Kurtheater: «Das Testament des Hundes»
2./3. Sept. Kanu: Nationaler Slalom
2.-24. Sept. Galerie im Trudelhaus: Marco Squarise, Malereien
3. Sept. Ref. Kirche: Gedichte von P. Gerhardt, Orgelmusik von J. S. Bach
5., 8. Sept. Kursaal: Modeschau
9. Sept. Kursaal: Unterhaltungsabend

Das ganze Jahr. Kursaal: Nachmittags- und Abendkonzerte; Dancing, Bälle, Attraktionen, Boulespiel. – Giessenpark. – Geführte Wanderungen, Bergtouren und Exkursionen. – Kutschenfahrten und Walensee-Abendrundfahrten
12./13. Aug. Boogie-Ragtime-Festival
4. Sept. Mozart-Konzert des Kammerorchesters
10. Sept. Kirchenkonzert

Bad Ragaz

- Aug.-Okt. Vormittags-, Nachmittags- und Abendkonzerte im Kursaal, Dorfbad oder Giessenpark. – Geführte Wanderungen, Bergtouren und Exkursionen. – Kutschenfahrten und Walensee-Abendrundfahrten
12./13. Aug. Boogie-Ragtime-Festival
4. Sept. Mozart-Konzert des Kammerorchesters
10. Sept. Kirchenkonzert

Bad Schinznach

20. Aug. Parkhotel: Internationales Tanzturnier

Bad Scuol-Tarasp-Vulpera

- Aug.-Mitte Okt. Geführte Touren und Wanderungen in den Nationalpark
16. Aug. Kirche: Konzert Grube, Konstanz
24. Aug. Klavierduo J. und K. Wentworth, New York
5. Sept. Kirche: Mozarteum Quartett, Salzburg
7. Sept. Parkhotel Kurhaus: Klavierabend

Basel

Konzerte und Theater

- Aug.-Okt. Leonhardskirche: jeden Freitag Orgelkonzert
10. Aug.-3. Sept. Wenkenhof Riehen: Freilichtspiele. «Ingeborg» von Curt Goetz
13. Aug. Back-Yard, Tub Jug and Washboard Band
17. Aug.-20. Sept. Fauteuil: «Les garçons terribles»
18. Aug. R. Rau, Salsa-Band
19. Aug. Circus, Rock-Music
20. Aug. Swiss-Dixie-Stompers
21. Aug. Theatertruppe: Harmoniemusik des Radioorchesters
26. Aug. Chester Gill, Gianni Ehinger-Swing
27. Aug. Konzert-Casino: Konzert Basler Münsterkantorei, Berner Kantorei, Collegium vocale der Evangelischen Singgemeinde, Berner Symphonieorchester
28. Aug. Schmiedenhof: Bläserquintett BOG
30. Aug.-9. Sept. Tabourettl: Regina Günthard, Chansons
2./3. Sept. Stadttheater: «Musik für alle»
3. Sept. Dom Arlesheim: Orgelkonzert. – Wenkenhof Riehen: Ensemble Galliarda
6.-30. Sept. «Spiele zum Hören», Freilicht-Kleinkünste
8. Sept. Hof zur Mücke: Altstadt-Serenade, Schlagzeug und Flöte

Ausstellungen und Messen

- Aug./Sept. Schweizerisches Museum für Volkskunde: Kalender-Bilder,

- Illustrationen aus Volkskalendern des 19. Jh. und «Schmücke Dein Heim», populärer Wandschmuck des 19. Jh.
Aug.-3. Sept. Kunstmuseum: Hans Baldung Grien
Aug.: bis 20. Antikenmuseum: Götter, Menschen und Dämonen
3.-5. Sept. Mustermesse: Interfex 78.
10. Internationale Fachmesse für Eisenwaren, Werkzeuge und Hausartikel
Sept.: ab 9. Museum des Films: Filmplakate aus 4 Jahrzehnten
9. Sept.-5. Nov. Kunstmuseum (Kupferstichkabinett): Zeichnungen des 18. Jh.

Sport

- 12./13. Aug. Fussballturnier der Schweizer Kantonalbanken
26. Aug. Wasserfahren: Schlagruder-Wettfahrt
2. Sept. Rad: 9. Europa-Kriterium, internationales Amateur-Rundstreckenrennen
2./3. Sept. Wasserfahren: Kantonales Satus-Wettfahren
3. Sept. Judo: Internationales Jugend- und Junioren-Mannschaftsturnier. – Internationaler Marathon
9./10. Sept. Volleyball: Internationales Damen-Turnier

Diverses

- Aug.-Okt. Jeden 2. und 4. Mittwoch: Flohmarkt auf dem Marktplatz. – Jeden 1. und 3. Mittwoch: «Mittwoch-Markt» auf dem Marktplatz. – Jeden Samstag: Flohmarkt auf dem Münsterplatz
7.-9. Sept. Hotel International: Markenauktion

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: eine der bedeutendsten Kunstsammlungen der Welt. Alte Meister: Konrad Witz, Niklaus Manuel, Holbein-Familie, Urs Graf. Moderne Malerei: Bracque, Léger, Gris, Chagall, Klee, Picasso – Historisches Museum: Gotische Skulpturen und Wandteppiche, Münsterschatz. – Kirschgarten: Wohnkultur des 18. Jahrhunderts. – Augustinerengasse: Museum für Völkerkunde (reichhaltige Sammlungen aus Ozeanien und Altamerika, Textilensammlung). Schweizerisches Museum für Volkskunde. Naturhistorisches Museum, Schweizerische Papierhistorische Sammlung. – Stadt- und Münstermuseum (Kleines Klingental): Skulpturen des Basler Münsters, Stadtmodelle und -ansichten. – Museum des Filmes. – Antikenmuseum: Kunstwerke aus der griechischen und römischen Antike. – Schweizerisches Spielzeugmuseum im Wettsteinhaus in Riehen. – Schweizerisches Pharmazie-Historisches Museum: Historische Apotheken und Laboratorien, Medikamente, Amulette. – Jüdisches Museum der Schweiz: Gegenstände jüdischen Kults. – Schweizerisches Sportmuseum: Geräte und Dokumente zur Geschichte der Leibesübungen. – Rheinhafen Kleinhüningen: «Unser Weg zum Meer.» Ausstellung über schweizerische Rhein- und Seeschifffahrt. – Römerhaus und Museum in Augst bei Basel. – Wechselausstellungen in Kunsthalle, Gewerbemuseum und Universitätsbibliothek. – Zoologischer Garten mit Vivarium, grösster Tiergarten der Schweiz. – Botanischer Garten. – Tiergarten Lange Erlen

OSTSCHWEIZ



**Auskünfte und Prospekte durch
Ostschweizer Verkehrsbüro
CH - 9001 St. Gallen, Telefon 071 22 62 62**

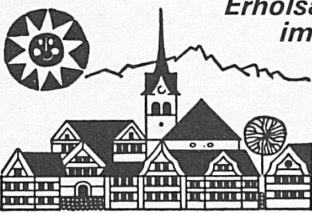


Ferien - Ruhe - Erholung

Voralpines Wanderparadies zwischen Churfürsten und Sänftig. Wandern - Schwimmen - Tennis Hobby-Kurse. Preiswertes Feriennetz mit Vollpension in Hotels von Fr. 30.- bis 85.-

500 Ferienwohnungen / 6 Bergbahnen bis 2262 m ü. M.

Auskünfte und Prospekte durch die Verkehrsbüros
9656 Alt St. Johann Telefon 074 5 1888
9657 Unterwasser Telefon 074 5 1923
9658 Wildhaus Telefon 074 5 1261



Erholsame Ferien in Teufen im schönen Appenzellerland!

Ein reizender Ort in südlicher Lage mit prächtigem Blick auf den Alpstein
Ausflugszentrum, markierte Wanderwege durch Feld und Wald über den Höhenzug der «Eggen» (1000 m ü. M.) und das romantische Rotbach-tobel mit dem markanten Wasserfall. Viele Ruhebänke, Sportanlage, schön gelegenes, erneuertes Schwimmbad.

Vorzügliche Hotels, Gasthäuser, Pensionen, Ferienwohnungen. Kurhaus. Neue Kurklinik für die Nacherholung.
Prima Verpflegung in weitherum bekannten Restaurants, Beizlein und Cafés.

Auskünfte und Prospekt mit Hotelliste
beim Off. Verkehrsbüro, 9053 Teufen AR,
Tel. 071 33 14 76.

St. Gallen

Malerische Altstadt, weltberühmte Sehenswürdigkeiten. Einladende Einkaufsstrassen, Stickereien, Spezialitäten der St. Galler Konditor- und Metzgerzunft. Gepflegte Hotels, Restaurants und Cafés.
Unterhaltung, Sport.

Auskunft und Prospekte:
Verkehrsbüro, Bahnhofplatz 1 a,
9001 St. Gallen, Telefon
071 22 62 62, Telex 77425



Bassercourt

- 2 sept. Volley-ball: Tournoi SFG
- 3 sept. Journée jurassienne de gymnastique (messieurs)

Beatenberg

- 11., 18., 25. Aug. Geführte Morgenwanderungen
- 12. Aug. Kleinkaliber-Volksschiessen
- 13. Aug. Kleinkaliberschüssen für Gäste
- 15., 22., 29. Aug. Geführte Wildbesichtigungen
- 17. Aug. Ref. Kirche: Abendmusik
- 30. Aug. Kongressaal: Folkloreabend
- 1. Sept. Geführte Morgenwanderung
- 5. Sept. Geführte Wildbesichtigung

Beckenried

- 15., 22. Aug. Abendfahrten mit Musik
- 20. Aug. Geführte Klewen-Wanderung
- 26. Aug. Saisonschlusskonzert
- 3. Sept. Turnverein: Dorfsportspiele
- 10. Sept. Geführte Klewen-Wanderung

Belalp

- 3. Sept. Schäferfest

Bellelay

Août-18 sept. Abbatale: Exposition Myrha

Bellinzona

- Agosto. Ogni sabato: Mercato con attrazioni artigianali
- 18/19 ago. Atletica leggera: 2° Trofeo Rub-Tan

Tutto l'anno. Castel Montebello: Museo Civico. - Municipio: Galleria d'arte. - Ogni sabato: «Mercato Mostra» nel centro storico. - Palestra di roccia (Klettergarten) in regione San Paolo

Bellwald

- 11. Aug. Theaterhalle: Konzert Dorfmusik

Belprahon

26/27 août. Concours hippique

Bergün

- Aug. Jede Woche geführte Wanderungen, botanische, Wild- und Waldexkursionen, Alpbesichtigungen, Albulabahnexkursionen
- 12. Aug. Hotel Kulm, Preda: Unterhaltungsabend
- 19., 26. Aug. Minigolf-Turniere
- 2.-23. Sept. Bergüner Wanderwochen

Bern

- Konzerte und Theater
- Aug.-10. Okt. Zimmertheater Chindlifrasser, Kornhausplatz 7: «Eini von Dene», Dialektspiel
- 9. Aug.-2. Sept. Waisenhausplatz: «Spiele zum Hören» von Albert leVice
- 11. Aug. Französische Kirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten

- 22. Aug. Münster: Konzert Berner Kantorei, Basler Münsterkantorei, Collegium vocale der Evangelischen Singgemeinde, Berner Symphonieorchester
- 27. Aug. Friedenskirche: Oberländisches Kammerorchester. Heinz Balli, Orgel
- 31. Aug. Gewerbemuseum: «Settemezzo am goldenen Tor», Abendveranstaltung
- 2. Sept. Münster: Konzert Berner Kantorei, Collegium musicum der Evang. Singgemeinde

Ausstellungen und Messen

- Aug.-10. Sept. Historisches Museum: «Geschenk des Nils», ägyptische Kunstwerke aus Schweizer Besitz
- Aug.: bis 20. Gewerbemuseum: Sommer-Verkaufsausstellung des bernischen Kleingewerbes
- Aug. Schweiz. PTT-Museum: Philatelistische Spezialsammlung «Alt-Frankreich» und Ausstellung «Post und Verkehr in der Westschweiz im 19. Jh.»
- 13.-16. Aug. Ausstellungshalle: Ornaris, Fachmesse für Wohnbedarf und Kunstgewerbe
- 14.-24. Aug. Gewerbemuseum: Inter Index 78, Industriensiedlung im Kanton Bern
- 18. Aug.-24. Sept. Kunsthalle: George Brecht
- 19. Aug.-3. Sept. Ausstellungszentrum: «Leben und Wohnen mit unserem Holz»
- 1. Sept.-31. Okt. Gewerbemuseum: René Gardi, «Die Tenere Wüste»
- 3.-6. Sept. Ausstellungshalle: Spiso, Ausstellung für Spielwaren, Souvenirs, Boutique-, Weihnachts- und Winterartikel

Internationale Kongresse

- 3.-9. Sept. Internationale Tagung des Kaliinstitutes

Sport

- 19./20. Aug. Wasserfahren: Satus-Einzelwettfahren
- 2. Sept. Wasserfahren: Satus-Staffettenwettkampf
- 2./3. Sept. Vordere Allmend: Kart-Rennen
- 3. Sept. Nationaler Orientierungslauf

Diverses

- Aug.-Okt. Abendbeleuchtung der Altstadt. - Jeden Dienstag- und Samstagvormittag: Blumen-, Früchte- und Gemüsemarkt auf dem Bundes- und Bärenplatz. - Fleisch- und Milchproduktmarkt in der Münstergasse. - Täglich Stadtrundfahrt
- 9.-24. Aug. Allmend: Circus Knie

Das ganze Jahr. Bernisches Historisches Museum: Kultur- und Kriegsgeschichte von Stadt und Kanton Bern. Wandteppiche der Burgunderbeute. - Kunstmuseum: Trecento, Berner und Schweizer Kunst seit dem 15. Jahrhundert. Europäische Meister des 19./20. Jahrhunderts. Grösste Klee-Sammlung der Welt. Rupp-Stiftung (Braque, Gris, Picasso u. a.). - Naturhistorisches Museum: Dioramenschau. - Schweizerisches Alpines Museum: u. a. Reliefs, Panoramen. - Schweizerisches PTT-Museum: Markensammlungen. - Schweizerische Theatersammlung (Landesbibliothek). - Baumesse Bern, Parkterrasse 16: Permanente Baufachausstellung. - Bärengraben. - Tierpark Dählhölzli. - Botanischer Garten. - Kursaal: Jeden Abend Tanz, Boulespiel; jeden Sonntag Nachmittagskonzert. - Kornhauskeller: Täglich Nachmittags- und Abendkonzerte. - Kaffeebar Shalimar: Swiss Jazz School Club: Täglich Jazzkonzerte

Bex-les-Bains

- 9 sept. Le Muguet: Bal aux Dévons

Biel/Bienne

- Aug.-Okt. Bruggstrasse 41: Jeden Samstag Flohmarkt
- 19./20. Aug. Altstadtchilbi
- 24. Aug.-3. Sept. Bieler Messe
- 3. Sept. Lignières: Motorrad Schweizer Meisterschaftslauf

Das ganze Jahr. Museum Schwab, Seeworstadt 50: Museum für Ur- und Frühgeschichte (Petinesca). - Eidgenössische Turn- und Sportschule Mäglingen: Ausbildungskurse für Sportlehrer(innen). Instruktions- und Leiterkurse sowie Ausbildungskurse der schweizerischen Turn- und Sportverbände

Bonfol

Août: jusqu'au 13. Exposition de poteries artisanales

Boswil (Künstlerhaus)

- 8.-27. Aug. 14. Meisterkurs für Flöte mit Marcel Moysse
- 3. Sept. Chopin-Rezital mit Michael Studer

Braunwald

Aug./Sept. 7 Tage «Fit im Sommer»
Aug.: bis 13. Tennis-Wochenpauschalen
Aug. Geführte Bergwanderungen mit Käsebesichtigungen, botanische Exkursionen

Bremgarten AG

- 2. Sept. Radball: Internationales Turnier

Brienz

- Aug.-31. Okt. Jeden Dienstag Fahrrad-Rundfahrt
- Aug.-Okt. Ballenberg: Schweiz. Freilichtmuseum für ländliche Bau- und Wohnkultur
- Aug.-30. Okt. Jeden Montag Dorfbesichtigung
- Aug.-28. Sept. Jeden Donnerstag Hüttenabend im Tiefental
- Aug.-26. Sept. Jeden Dienstag Folklore-Konzert
- Aug.-11. Sept. Jeden Montag Abendwanderung
- Aug.: bis 25. Jeden Freitag Abend-Seeerundfahrt
- Aug. Jeden Donnerstag Morgenwanderung mit Sennen-Znüni
- 11.-13. Jagdschiessen
- 18. Aug. Heilpflanzen-Exkursion

Brig

- Aug.-Ende Okt. Stockalperschloss geöffnet (ausg. Montag)
- 15. Aug.-8. Okt. Stockalperschloss: «Die Schweiz und ihre Gletscher von der Eiszelt bis zur Gegenwart»
- 2.-9. Sept. OGA, Oberwalliser Gewerbeausstellung

Brissago

- Agosto-ott. Concerti Nostranella (musica popolare)
- Agosto-30 ott. Museo etnografico africano, Isola di Brissago: Collezioni Nodari
- Agosto. Gare di bocce fra i turisti
- 20 ago. Sagra di Porbetto
- 27 ago. Ciclismo: Brissago-Porbetto

Broc

- 12 août. Hôtel de Ville: «Les Quatre Saisons de Corminbœuf», concert folklorique

Brugg

- 17. Aug. Stadtkirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
- Das ganze Jahr. Täglich geöffnet: Vindonissa-Museum, Klosterkirche Königsfelden, Habsburg. - Stäbli-Stübli: Werke der Kunstmaler Stäbli, Anner, Müller, Giger

Brunnen

- Aug./Sept. Kursaal-Casino: Jeden Montag Heimatabend. - Jeden Dienstag geführter Dorfrundgang. - Jeden Mittwoch geführte Wanderung
- 12./13. Aug. Segeln: Herbstpreis Soling, Tempest, 470
- 15. Aug. Ingenbohl: Buobeschwinget
- 19./20. Aug. Segeln: Herbstpreis Star, Fireball, Finn
- 19.-26. Aug. «Nostalgie»-Woche
- 19. Aug.-30. Sept. Seniorenwochen
- 22. Aug. Abend-Seeerundfahrt
- 9.-23. Sept. Wanderwochen

Buchs SG

- 23. Aug.-2. Sept. Zürcher Woche
- 3. Sept. Werdenberger Binnenkanal: Schlauchbootfahrt

Buchs

- 9. Sept. Rad: Amateur-Strassenrennen

Bülach

- 19./20. Aug. Pferdesport: Nationale Military

Bulle

- Août. Tous les jeudis: Marché folklorique
- 10 sept. Bénichon
- Toute l'année. Musée gruérien. Arts populaires de la Gruyère, peinture ancienne et moderne. (Fermé dimanche matin et lundi)

Buochs

Aug.-15. Sept. Hotel Krone:
11. Internationale Bierwochen
13., 20. Aug. Geführte Wanderungen
15. Aug. Klewenbahn: Abendfahrt
17., 26. Aug. Campingkonzerte
20. Aug. Bratchäs-Schiessen
22. Aug. Abend-Seerundfahrt

Burgdorf

19. Aug. Sommernachtsfest
27. Aug. Geführte Wanderung

Bürglen UR

Aug./Sept. Tell-Museum täglich geöffnet

Chandoin

4 sept. Foire et marché

Champéry

Aug. Ecole d'alpinisme: Chaque semaine courses de montagne et randonnées pédestres
11/12 août. Tennis: Tournoi pour hôtes
12 août. Pétaque: Challenge Kernevez
15 août. Fête folklorique de la mi-été
18-20 août. Curling: Tournoi international d'été
19 août. Pétaque: Coupe des Crosets

Champex-Lac

Aug./sept. Jardin alpin «Floréalpe»
Aug. Productions folkloriques
3-13 août. Tournoi de tennis
7-12 août. Semaine internationale de la voile (modèles réduits)
12 août. Journée de la rose

Charmey

19 août. Cyclisme: Arrivée Grand Prix de la Gruyère
2/3 sept. Tir des Dents-Vertes
10 sept. 3e Course pédestre Charmey-Vounetz

Château-d'Œx

8-12 août. Tennis: Tournoi pour hôtes
12/13 août. Concours hippique
13 août. Mi-été à «La Sarouche»
20 août. Tir commémoratif de l'Ancien Comté
26/27 août. Coupe «Para-Delta»

Châtel-St-Denis/Les Paccots

13 août. Motocyclisme: Course de côte 17-20 août. Tir à l'Aigle
3 sept. Trophée des Paccots, course pédestre

La Chaux-de-Fonds

Aug./sept. «Estiville», animation estivale en plein air
Aug.-24 sept. Musée international d'horlogerie: «Chronomatome», de l'horlogerie électrique à l'électronique
26/27 août. Dressage de chevaux
27 août. Grand Prix de l'Association des musiciens suisses
2/3, 9/10 sept. Pavillon des Sports: 150 ans Musique militaire «Les Armes Réunies»
9/10 sept. Manège Morf: Concours hippique

Toute l'année. Musée international d'horlogerie: «L'Homme et le temps.» - Musée d'histoire naturelle: Faune et flore du Haut-Jura et du Doubs; collections africaines; dioramas. - Musée des beaux-arts: Musée témoin de l'art de la seconde moitié du XXe siècle; au haut-neuchâtois de Léopold Robert à Le Corbusier. - Musée d'histoire: Médailles, armurier, les événements de l'histoire neuchâtoise; meubles XVIIIe siècle. - Musée artisanal et paysan: Collections du Jura neuchâtois. - Bibliothèque communale et Bibliothèque des Jeunes. - Vivarium. - Parc d'acclimatation du Bois du Petit-Château

Chur

Aug./Okt. Stadtgarten (Grabenstrasse): Gartenschach und Mühlespiel. - Jeden Dienstag Stadtführung und Wanderung
Aug.-3. Sept. Kunstmuseum: Ernst Ludwig Kirchner
Aug.: bis 13. Kunstmuseum: A. R. Penck, Zeichnungen bis 1975
11. Aug. Klibühni Schnidrzumft: Andri Peer liest aus seinen Werken
17. Aug. Regulakirche: Orgelabend. - Klibühni Schnidrzumft: K. O. Margraf, Lesung
19./20. Aug. Bogenschiessen: Schweizer Meisterschaft
24. Aug. Begleitete Heidifahrt

31. Aug. St. Martinskirche: Glarner Musikkollegium. Leitung: Rudolf Aschmann
2. Sept. Rathaushalle: Floh- und Gänggellmarkt

Cologny

Aug.-fin déc. Bibliotheca Bodmeriana: «Les débuts de l'imprimerie» et «Récits de voyages», manuscrits, autographes, dessins, objets d'art

Coppet

Aug.-oct. Château (appartement de Mme de Staël): Ouvert tous les jours (sauf le lundi)

Courrendlin

13 août. Volley-ball: Tournoi mixte

Crans-Montana

Aug./sept. Excursions en montagne avec guide, excursions botaniques. - Chaque semaine: Concert ou manifestation folklorique. - Patinoire d'été: Patinage, curling, matches de hockey; Plaine-Morte: Ski d'été
Aug.-17 sept. Semaines de promenades et de bibi
Aug.-10 sept. Semaines de ski d'été
Aug.: jusqu'au 27. Semaines de patinage
11-13 août. Tennis: Tournoi des hôtes
12 août. Golf: Coupe Pharmacie Internationale. - Patinage: Gala international sur glace
13 août. Golf: Coupe Patek Philippe
14/15 août. Tennis: Championnats de Crans pour juniors
15 août. Golf: Championnat de Crans mixte
17 août. Pêche: Concours pour hôtes
18/19 août. Golf: Coupe Jameson
20 août. Coupe Rosso Antico
22 août. Golf: Championnat de Crans dames et messieurs
25-27 août. Tennis: Championnat de Montana
26/27 août. Golf: Coupes Gucci/Hôtel City
29 août-3 sept. Golf: Open de Suisse
4 sept. Golf: Coupe Agence Grillons
5 sept. Golf: Championnat régional Agence Barras
8-10 sept. Curling: Tournoi international d'été. - Tennis: Championnats suisses des PTT
10 sept. Coupe du Président Payot

Davos

Aug./Sept. Schweizer Bergsteigerschule: Ausbildungskurse, Kletter- und Hochtourenwochen. Kunstseilbahn in Betrieb. - Geführte Wanderungen. - Gras-Skifahren auf Bolgen
2.-30. Aug. Ernst-Ludwig-Kirchner-Haus an Mittwoch- und Samstagnachmittagen geöffnet
8.-21. Aug. Berghotel Schatzalp:
10. Schach-Seniorenturnier
11. Aug. Kurhaus-Arkaden: Platzkonzert
12. Aug. Golf: Hotel Flüela-Preise, Medal
12./13. Aug. Segeln: Internationale OK-Regatten. - Reiten: Nationale Springkonkurrenz
18. Aug. Keio University Wagner Society Orchestra, Tokyo. - Golf: Pro-Amateur-Turnier
19./20. Aug. Windsurfing: Internationale Regatta
20. Aug. Kirche St. Theodul: Musik für Orgel und Cembalo
26./27. Aug. Fussball: Grümpeltturnier
2./3. Sept. Reiten: Vereinsspringen
3. Sept. Kirche St. Johann: Musik für Orgel und Violine
9. Sept. Chesa Grischuna-Preise

Delémont

13 août. Moto: Trial
10-17 sept. Fêtes du Vorbourg

Les Diablerets

Aug./sept. Ecole d'alpinisme. - Cours de tennis
12 août. Fête champêtre. - Concert de l'Instrumentale des Diablerets
13 août. Corso fleuri
18-20 août. Marche des Ormonts
19 août. Concerts en plein air
23-27 août. Tennis: Championnats suisses vétérans
27/28 août. Tour de Romandie à la marche (étape)
3 sept. Pétaque: Tournoi des commerçants
9/10 sept. Fête des guides vaudois

Dielsdorf

27. Aug. Internationale Pferderennen, Grosser Zürcher Hürdenpreis

Ausbildung in der Schweiz L'enseignement en Suisse

Ecole Alpina

1874 Champéry
Suisse (Valais)
Téléphone 025 841 17

Classes primaires et du cycle
Enseignement classique, scientifique et commercial
Classes à petits effectifs
Rattrapage scolaire - Vie familiale
Sports: ski, patinage, natation, tennis, etc., 2 heures par jour
Accepte élèves en cours de trimestre
Cours de vacances: juillet et août



SCHULMÜDE

ABER NOCH OHNE ZIEL UND BERUF?

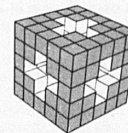
... dann vertrauen Sie unserer langjährigen Erfahrung, und gönnen Sie Ihrer Tochter ein **STUDIEN-ÜBERGANGSJAHR** in einer anregenden internationalen Gemeinschaft von etwa 45 Mädchen im Alter von 15 bis 20 Jahren. Unser Anliegen ist Interessenerweiterung und Förderung des Selbstvertrauens; sie bringen neue Lebensimpulse und Studienfreude. Unsere Schülerinnen praktizieren Englisch, Französisch und Deutsch im Internat. Sie erlangen grösstenteils die staatlichen Diplome (Englisch: «Cambridge»; Französisch: «Alliance Française»; Deutsch: «Goethe-Institut»). Ein vielseitiges allgemeinbildendes Programm (Handel, Haushalt, Kunsthandwerk, Berufsberatung «Savoir-Vivre») und viel Sport in bestem Klima machen den Aufenthalt erfreulich und wegweisend. Verlangen Sie unsere Referenzen - besuchen Sie uns.

SOMMERFERIEN-SPRACHKURSE IM JULI

Töchterinstitut Sunny Dale, Irene Oagler (Inh./Leit.), ☎ 036 22 17 18
3812 Interlaken-Wilderswil, Berner Oberland (Schweiz), ☎ 0041/36 22 17 18

Parents!

Etes-vous à la recherche de l'école appropriée pour votre enfant?



Le Service scolaire de la **FÉDÉRATION SUISSE DES ÉCOLES PRIVÉES** vous renseignera volontiers.

40, rue des Vollandes
1206 Genève, tél. 022 35 57 06

Die gute Schule
in den Bergen



Schweizerische Alpine Mittelschule Davos

Internat für **Knaben** und **Mädchen** von 12 bis 19 Jahren. Gymnasium und Oberrealschule (Typ A, B und C) mit eidg. **Maturität**, gültig für alle **Fakultäten von Universität und ETH-Handelsdiplom**

Rektor Dr. Schaffer,
Telefon 083 3 52 36

Les Belles Vacances en SUISSE ROMANDE



La station d'hiver et d'été. Centre des sports. Les hôtes de la station bénéficient de l'entrée gratuite à la patinoire, à la piscine (couverte) en hiver, aux tennis en été et au minigolf.

Renseignements: Office du tourisme Leysin, tél. 025 6 22 45, télex 25222

Leysin

Waadtländer Alpen 1400 m
Winter, Frühling, Sommer, Herbst
Luft, Sonne, Alpenrundblick
3 Stunden von Basel



Tel. (025) 6 23 75

2 Familienhotels 1 gleiche Hoteltradition

Erstklassige Küche. Freundliche
Bedienung
Salons, TV, Garten, Terrassen,
Prospekte, günstige Preise



Tel. (025) 6 22 35

Pâturages neuchâtelois (Photo: Office neuchâtelois du tourisme)



Lacs, sommets, musées, châteaux, vignes, forêts, sentiers, pâturages, golf, pêche...

Le Pays de Neuchâtel

vous offre sur 800 km² d'infinies variations.
Ses hôtels, ses restaurants, ses auberges, ses bateaux, ses trains et ses routes vous attendent.
Forfaits «Le Pays de Neuchâtel à la carte» dès Fr. 239.- pour 7 jours.

Renseignements:

Office neuchâtelois du tourisme, CH - 2001 Neuchâtel
Office du tourisme de Neuchâtel et environs, CH - 2001 Neuchâtel
Office du tourisme de La Chaux-de-Fonds, CH - 2300 La Chaux-de-Fonds

3. Sept. Internationale Pferderennen um den Grand Prix Jockey Club und Fegentri-Europameisterschaft

Dietikon

19./20. Aug. Ostschweizer interkantonales Hornusserfest

Disentis

Aug./Sept. Geführte Wanderungen. – Bergsteigerschule Surselva: Grundausbildungskurse
Aug.: bis 19. Tenniswochen
7.–11. Aug. Kloster: Einkehrtage
13. Aug. Bergkirchli Acletta: Konzert
14./15. Aug. Zirkus Nock
20.–27. Aug. Mineralogische Wochen
26. Aug.–9. Sept. Wanderwochen

Dornach (Goetheanum)

Aug.: bis 20. Faust-Festspiele und Sommertagungen 1978

Echallens

25–27 août. Fête du blé et du pain
1–3 sept. Fête du blé et du pain

Einsiedeln

18.–20. Aug. Tennis: Kantonale Meisterschaft
22., 29. Aug. Klosterkirche: Orgelkonzerte
25.–27. Aug. Auslandschweizertagung. – Tennis: Kantonale Meisterschaft
27. Aug. Kilbi-Schwinget
27.–29. Aug. Einsiedler Kilbi
1.–3. Sept. Tennis: Kantonale Meisterschaft

Emmental

13. Aug. Lüderen-Chilbi-Schwinget
20. Aug. Kirche Trub: Kammermusikkonzert. – Geführte Wanderung
26./27. Aug. Grünenmatt: Emmentalisches Hornusserfest. – Schwarzhäusern: Oberaargauisches Hornusserfest. – Gumm ob Biglen: Gumm-Chilbi
27. Aug. 34. Luegschwinget
2./3. Sept. Walkringen: Interkantonales Hornusserfest
3., 10. Sept. Geführte Wanderungen
9./10. Sept. Obergoldbach: Oberemmentalisches Jodlertreffen

Engadin

Aug.: bis 13. Engadiner Konzertwochen (einzelne Konzerte siehe bei den Kurorten)

Engelberg

Aug./Sept. Kurkonzerte
Aug.: bis 12. «Sport für alle»-Gästeturnprogramm
Aug.: bis 19. Kursaal/Casino
15. Aug. Gästekonzert
17. Aug. Kursaal: Unterhaltungsabend
18. Aug. Kursaal: «Aulos-Ensemble Luzern»
20. Aug. Schwand-Chilbi
21. Aug. Kursaal: «Bleib doch zum Frühstück», Bernhard-Theater
24. Aug. Platzkonzert
25.–27. Aug. Tennis: «Sarna-Cup», Turnier B3/C
27. Aug. Gerschni-Chilbi
27. Aug.–5. Sept. 10 Jahre «Rendez-vous Hautes Montagnes»
28. Aug. Kursaal: «Wien grüsst Engelberg», Rosenau-Trio
2. Sept. 4. Surenenpasswanderung
3. Sept. Alpenrösti- und Untertrübsee-Chilbi
9./10. Sept. Fussball: Grosses Grümpeltturnier
10. Sept. Holz-Chilbi
10.–16. Sept. Engelberger Wanderwoche

Ennenda

20. Aug. Kirche: Abendmusik

Ennetbürgen

Aug.: bis 26. Kunstausstellung Maria Kaufmann, «Heile, helle Umwelt»

Epauvillers

2 sept. Cross-country

Ernen

Aug.–Okt. Jeden Dienstag: Dorfbesichtigung
13. Aug. Folkloredarbietungen. – Kirche: Orgelkonzert Dr. Ferdinand Klinda, Bratislava
3. Sept. Dorfplatz: Folkloreabend

Estavayer-le-Lac

Toute l'année. Musée: Archéologie lacustre, art populaire régional, collections d'armes anciennes, grenouilles naturalisées, collection des anciennes lanternes CFF

Fiesch

Aug.–Ende Okt. Schweizer Bergsteigerschule: Ausbildungs-, Kletter- und Hochtourenwochen
16. Aug. Dorfplatz: Folkloreabend

Fims

Aug.–22. Okt. Wanderwochen mit Passepartout
Aug.–15. Okt. Hobbyferien «à la carte». – Geführte Wanderungen und Hochgebirgstouren
12./13. Aug. Waldfest Freischützen
15. Aug. Parkhotel Waldhaus: Internationales Tanzturnier
18. Aug. Kirche Fims-Waldhaus: LaSalle-Quartett (Fimser Abendmusik)
22. Aug. Konzert Musikgesellschaft/Jodelchörl
28. Aug. Kirche Fims-Waldhaus: Volks-Chor Niederrodenbach (Fimser Abendmusik). – Hermann-Hesse-Abend. – 2. Fimser Rollskilauf

Flumserberge

Aug.–Okt. Jeden Dienstag kleine Walensee-Rundfahrt nach Quinten. Jeden Mittwoch Minigolf-Turnier, AHV- und Abendrundfahrten auf dem Walensee. Jeden Mittwoch, Donnerstag und Freitag geführte Bergtouren. Jeden Donnerstag geführte Halbtagestouren und 3-Schlösser-Fahrten. Wöchentlich: Melkkurse
Aug./Sept. Jeden Donnerstag Gästeschiessen

La Fouly

Août/sept. Ecole suisse d'alpinisme: Semaines d'instruction

Frauenfeld

Aug.: bis 13. Kirche Frauenfeld-Oberkirch: Jeden Sonntag Orgelmusik zum Sonntagabend
12. Aug. Hof der Kartause Ittingen: 2. Ittinger Konzert (Kleinkunstprogramm)
26./27. Aug. Klosterkirche Kartause Ittingen: 3. Ittinger Konzert

Fribourg/Freiburg

Août–22 oct. Musée d'art et d'histoire: 2e Triennale internationale de la photographie «Photo Fribourg 78». – Hommage à Ansel Adams. – Musée d'histoire naturelle: «Photo Fribourg 1978» (fleurs de Suisse et d'Europe)
3–13 août. «Jeunesse et musique», 30e anniversaire des Jeunesses musicales de Suisse. Aula de l'Université: 4 août: Orchestre national des Pays-Bas. 5 août: Concert Penderecki. 7 août: Journée «Musique dans la rue». 8 août: Aula: Ensemble suisse. 9 août: Orchestre des Jeunesses musicales de Hollande. 10 août: Quatuor de Berne. 11 août: Ensemble suisse. 12 août: Orchestre JMS; Salle de Grenette: Grand bal du festival. 13 août: Aula: Concert de clôture, Orchestre mondial des FIJM
3–14 août. Congrès Fédération internationale des Jeunesses musicales
26 août–3 sept. Rencontres folkloriques internationales. Spectacles, fête populaire, cortège, colloque international
28 août–1er sept. Congrès international instituts internationaux de science régionale
31 août–2 sept. Colloque international sur le folklore
3 sept. Place du Petits-St-Jean: Marché aux puces
8–10 sept. Fête centrale des étudiants suisses
10 sept. Bénichon
Toute l'année. Musée d'histoire naturelle (sauf le samedi et le dimanche matin). – Musée d'art et d'histoire (sauf le lundi): Peintures et sculptures du Xe au XXe siècle, vitraux, orfèvrerie médiévale. – Piscine couverte du Schönberg. – Jardin botanique

Frutigen

16. Aug. Heimatfilmband
18., 25. Aug. Platzkonzerte
1. Sept. Kirchgemeindehaus: Jugendmusikkonzert
9. Sept. 75 Jahre Fischerverein

Genève

Concerts et théâtres
11 août. Cour Hôtel-de-Ville: Festival viole de gambe. Musique concertante en Angleterre (XVIIe siècle)



Badenerstrasse 357
Telefon 01 52 65 00, Telex 53381
Unentgeltliche Telefonverbindung ab
Hotel-Informationsanlage Zürich HB
Das Haus der gehobenen Mittelklasse
200 Betten, moderne Zimmer mit TV, Radio,
Telefon, Dusche und Privattoilette
Einzelzimmer Fr. 55.- bis 60.-,
Doppelzimmer Fr. 80.- bis 100.-
inkl. Bedienung und amerikanischen
Frühstücks
Gediegener Aufenthaltsraum
Täglich frische Meeresspezialitäten im
Restaurant
Grosser Parkplatz, Garage gratis
4 Autominuten vom Hauptbahnhof entfernt

- 12, 19, 26 août. Temple Madeleine: Une heure d'orgue
13/14 août. Eglise St-Germain: Concert violon baroque et orgue
14 août. Cour Hôtel-de-Ville: Festival viole de gambe: W. Kuijken, R. Cohen
14 août-2 sept. Conservatoire: Cours d'interprétation: piano, violon, violoncelle, chant
15 août. Cour Hôtel-de-Ville: «London Sinfonietta»
16, 23 août. Cour Hôtel-de-Ville: Concerts-sérénade de l'OSR
17, 26, 31 août. Cour Hôtel-de-Ville: «Un phare dans la nuit» spectacle audio-visuel/150e anniversaire H. Dunant
18 août. Cour Hôtel-de-Ville: Festival viole de gambe: Quatuor de viole
20/21 août. Eglise St-Germain: Flûte à bec, viole de gambe, clavecin
22 août. Cour Hôtel-de-Ville: Festival viole de gambe: Ensemble Hesperion XX
24 août. Cour Hôtel-de-Ville: Harmonie nautique
25 août. Cour Hôtel-de-Ville: Concert «Ricerca»
27/28 août. Eglise St-Germain: Concert musique médiévale
28 août. Cour Hôtel-de-Ville: Ensemble néerlandais instruments à vent
30 août. Concert musique française/Cours d'interprétation. OSR, direction: A. Gerecz
2, 9 sept. Temple Madeleine: Une heure d'orgue
3 sept. Salle E. Ansermet: Zürcher Klavierquintett
3/4 sept. Eglise St-Germain: Trompette et orgue. F. Gisel, G. Floreen
7 sept. Cour Hôtel-de-Ville: «Un phare dans la nuit», spectacle audio-visuel/150e anniversaire H. Dunant
8-13 sept. Conservatoire: Concours Ernest Ansermet
10/11 sept. Eglise St-Germain: Concert chant, flûte, clavecin

Expositions et foires

- Août-déc. Musée d'art et d'histoire: Céramique islamique, collections genevoises
Août-19 nov. Musée d'art et d'histoire: «Le Lévitte d'Ephraïm»
Août-31 oct. Musée d'histoire des sciences: «L'héliochromie - invention genevoise»
Août-1er oct. Cabinet des Estampes: «Le paysage», gravures XVIIe-XVIIIe siècles et «Dieux et Héros», gravures du XVIe siècle à thèmes mythologiques. - Musée Rath: «La nature et l'art de notre temps»
Août/sept. Musée Athénée: «Les caprices de Goya», de Dali
Août: jusqu'au 20. Musée Ariana: «L'enfant et ses jeux»
1er sept.-31 oct. Musée Ariana: Jeunes céramistes
8 sept.-5 nov. Musée d'art et d'histoire: «Venezia riscoperta»

Congrès internationaux

- 4-8 sept. European Meeting of the Econometric Society

Fêtes et folklore

- 11-13 août. Fêtes de Genève «A cœur joie». Corso fleuri, feu d'artifice, bals, fête foraine. Coupe Europe des majorettes. Quai du Mont-Blanc
14 août. Patinoire des Vernets: Spectacle final fêtes de Genève

Sports

- 5-12 août. Voile: Croisière Eynard
19/20 août. Voile: Championnat genevois 6 m et Toucans

- 9/10 sept. Cyclisme: Course sur route, prof./amateurs

Divers

- 25 août-13 sept. Plaine de Plainpalais: Cirque Knie

Glarus

28. Aug. Stadtkirche: Konzert des Universitätschores Toronto. Leitung: Jakob Kobelt
3. Sept. Aula Kantonsschule: Kammermusik
9. Sept.-8. Okt. Kunsthaus: Fritz Hug, Tiermalereien
10. Sept. Maarchelauf (Glarus-Linthal-Urnerboden)

Goldau

Das ganze Jahr. Natur- und Tierpark

Goms

- Aug.-13. Sept. Jeden Mittwoch geführte Gletscherwanderung

Göschenen

Das ganze Jahr. Verkehrsbüro: Bergkristallausstellung

Grandson

Août-oct. Chaque dernier dimanche du mois: Grand marché artisanal dans les cours du château
Toute l'année. Château de Grandson

Grimentz

- 16 août. Fête patronale

Grindelwald

- Aug./Sept. Jeden Dienstag Wildexkursion. - Jeden Donnerstag Käseribesichtigung
10/11., 24/25. Aug. Gäste-Tennisturniere
17. Aug. Luzerner Klavier-Trio
23. Aug. Heimatabend
30. Aug. Abendmusik für Flöte und Cembalo
6. Sept. Heimatabend

Gruyères

- 20-27 août. Semaine musicale de Gruyères

Gryon-Barboleusaz

- 11 août. Concert de fanfare/groupe de danse
13 août. Thé-vente de la paroisse catholique. - Apéritif en musique de l'Office du tourisme
17 août. Marché unioniste

Gstaad

- Aug.-Okt. Geführte Hochgebirgstouren
Aug./Sept. Wanderungen und Fitnesstraining, Ikarus-Delta-Pilotenschule
Aug.: bis 20. Kunstausstellung
Aug. Golfkonkurrenzen - Gäste-Tennisturniere und -Schwimmkonkurrenzen. - Jodlerabende und Konzerte
4.-31. Aug. 22. Yehudi-Menuhin-Festival: 4., 15., 22. Aug.: Camerata Lysy. 5. Aug.: Junge Interpreten. 8. Aug.: Nicanor Zabaleta/Yehudi Menuhin. 11., 13. Aug.: Kammermusik. 18. Aug.: Orchestre symphonique neuchâtelais. 19. Aug. «Die schöne Müllerin». 24. Aug.: The Merlot Trio. 25. Aug.: Schubert-Abend. 28., 31. Aug.: Zürcher Kammerorchester. Leitung: Edmond de Stoutz
12. Aug. Kirchgemeindehaus: Nationale Jugend-Brass-Band der Schweiz. Leitung: Albert Benz/Markus S. Bach
12/13. Aug. Gartenfest Jodlerklub «Bärgfriede»
17. Aug. Kirchgemeindehaus: Yehudi-Menuhin-Extrazkonzert

20. Aug. Kirchgemeindehaus: European String Teachers Association/Appenzeller Streichmusik. - Volksreisetag Egli
26./27. Aug. Nationaler Concours hippique
29. Aug.-3. Sept. Tennis: Turnier der Senioren und Veteranen, Lilly-Wollner-Cup
3.-15. Sept. Palace: Tenniswochen
10./11. Sept. Herbstschiesen Trap

Gunten

1. Sept. Folkloreabend
6. Sept. Schösserfahrt

Gurnigel

- 9./10. Sept. Automobilsport: Schweizer Meisterschaftslauf Bergrennen

Güttingen

Das ganze Jahr. Puppenmuseum (Mi, Sa, So, ab 14 Uhr)

Hasliberg

12. Aug. Sommernachtsfest
13. Aug. Historische Dampffahrt ab Meiringen
16. Aug. Leichte Klettertour
17., 24., 31. Aug. Fahrten zu Tellspielen, Interlaken. - «Äplerzinnie»
21. Aug. Wasserwendi: Platzkonzert
22. Aug. Hotel Bellevue: Ernst Nägeli liest aus seinen Werken. - Hotel Viktoria: Tier- und Pflanzenwelt im Haslital, mit Hans Lanz
27. Aug. Volksfest Meringen-Hasliberg
30. Aug. Gletscherwanderung
3. Sept. Internationaler Bidmilau
4. Sept. Reuti: Platzkonzert
9. Sept. Chästeilet auf Mägisalp-Hasliberg

Haslital

23. Aug. Geführte Bergtour

Haute-Nendaz

- Août. Une fois par semaine: soirée folklorique, balade sur l'alpe avec raclette, randonnée en haute montagne avec guide
13 août. Groupe folklorique «Les Zachéos»
15 août. Cyclisme: Course Sion-Haute-Nendaz
18 août. Eglise: Concert Chœur La Davidica
24 août. St-Barthélémy: Pèlerinage à la chapelle, distribution du pain, vin et fromage
6 sept. Vie et œuvre du Déserteur

Heiden

- Aug.-Ende Okt. Altes Spital: Dunant-Museum
Aug.-30. Sept. Postgebäude: Naturhistorisches Museum (geöffnet So, Di, Do, 10-12 Uhr). - Kursaal, Dancing, Bar geöffnet (ausser montags)
Aug.-3. Sept. Kursaal-Galerie: 3 Luzerner Künstler
15. Aug. Kursaal: Trio Eugster
20. Aug. Pension Nord: St. Galler Kammermusiker. Jörg Brunner, Orgel
20., 27. Aug. Kursaal: Frühschoppenkonzerte
28. Aug. Kursaal: Cabaret Rotstift
2. Sept. Kursaal: Konzert Swiss Brass Ensemble
8. Sept. Kursaal: Appenzellerabend

Herisau

Das ganze Jahr. Jeden Freitag Vieh- und Warenmarkt

La Heutte

- 26 août. Cross-country

Hilterfingen

- Aug./Sept. Jeden Dienstag geführte Wanderung
11. Aug. Schifffahrt und Unterhaltung

Hoch-Ybrig

- Aug./Sept. Jeden Dienstag Seniorenwanderung
20. Aug. Bergchilbi

Horn

19. Aug. Hotel Bad Horn: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten

Hünenberg

- 9./10. Sept. Nationaler Pferdegepann-Fahrvettbewerb

Interlaken

- Aug.-Okt. Drahtseilbahn Heimwehfluh mit Modelleisenbahn-Grossanlage. - Begleitete Ausflüge aufs Jungfrauoch, Schilthorn und auf Harder Kulm

- Aug.-1. Okt. Geführte Gletscherwanderungen
Aug./Sept. Schaukäserei in Betrieb. - Casino-Kursaal: Jeden Montag Swiss Folklore-Abend. Jeden Dienstag Wildbesichtigung. - Abendfahrten auf den Harder mit Folklore. - BLS-Ausflugsfahrten
Aug.-2. Sept. Rugenpark: Tell-Freilichtspiele
Aug.: bis 16. Brienzsee: Jeden Mittwoch Abend-Seerundfahrt mit Folklore
Aug.: bis 20. 18. Interlakner Festwochen
Aug.: bis 25. Thunersee: Jeden Freitag Abend-Seerundfahrt mit Folklore
Aug. Tell-Freilichtspiele. Aufführungen jeden Donnerstag und Samstag. - Jeden Samstag Fahrt mit historischem Dampfzug auf die Schynige Platte. - Wöchentlich Alpkäserei-Exkursionen. - Geführte botanische Exkursionen

- 5.-31. Aug. Tantra-Galerie: Theo Gerber, Ölbilder
12. Aug. Kursaal: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten. - Golf: «Sie und Er»
12./13. Aug. Areal Bodelbad: Kinderfest
12. Aug.-3. Sept. Kursaal: Vinzenz Daxelhofer, Öl, Aquarelle
12. Aug.-8. Sept. Kursaal: A. Holy und F. Fischer
13. Aug. Frühschoppenkonzert
16. Aug. Platzkonzert Handharmonika-Klub
16./17., 19./20. Aug. Geführte Mondscheinwanderungen
18. Aug. Grand-Hotel Victoria-Jungfrau: Internationales Tanzturnier
18.-20. Aug. Rugentunneleifest
20. Aug. Kursaal: Sinfoniekonzert Stuttgarter Philharmoniker. Leitung: George Cziffra, Sohn. Solist: George Cziffra, Vater

- 25.-27. Aug. Höhenmatte: Nationaler Concours hippique
26. Aug. Harder Kulm: Stringjazzkonzert, Quintett Urs Wäckerle. - Kursaal: Festwochenball
27. Aug. Golf: President Trophy
30. Aug. Golf: Grindelwald-Trophy für Senioren

2. Sept. Tell-Freilichtspiele: Schlussvorstellung. - Kursaal: Blasmusikerkonzert
2./3. Sept. Abendmusiken Interlaken-Untersee
2. Sept.-5. Okt. Tantra-Galerie: Russische Ikonen und griechische Ikonen und Vasen
3. Sept. Gymnasium: Kantonaler Jungtambourenwettbewerb
7. Sept. Wilderswil: Platzkonzert Handharmonika-Klub
10. Sept. Einweihung Sportanlagen Lanzenen

2. Sept. Tell-Freilichtspiele: Schlussvorstellung. - Kursaal: Blasmusikerkonzert
2./3. Sept. Abendmusiken Interlaken-Untersee
2. Sept.-5. Okt. Tantra-Galerie: Russische Ikonen und griechische Ikonen und Vasen
3. Sept. Gymnasium: Kantonaler Jungtambourenwettbewerb
7. Sept. Wilderswil: Platzkonzert Handharmonika-Klub
10. Sept. Einweihung Sportanlagen Lanzenen

2. Sept. Tell-Freilichtspiele: Schlussvorstellung. - Kursaal: Blasmusikerkonzert
2./3. Sept. Abendmusiken Interlaken-Untersee
2. Sept.-5. Okt. Tantra-Galerie: Russische Ikonen und griechische Ikonen und Vasen
3. Sept. Gymnasium: Kantonaler Jungtambourenwettbewerb
7. Sept. Wilderswil: Platzkonzert Handharmonika-Klub
10. Sept. Einweihung Sportanlagen Lanzenen

2. Sept. Tell-Freilichtspiele: Schlussvorstellung. - Kursaal: Blasmusikerkonzert
2./3. Sept. Abendmusiken Interlaken-Untersee
2. Sept.-5. Okt. Tantra-Galerie: Russische Ikonen und griechische Ikonen und Vasen
3. Sept. Gymnasium: Kantonaler Jungtambourenwettbewerb
7. Sept. Wilderswil: Platzkonzert Handharmonika-Klub
10. Sept. Einweihung Sportanlagen Lanzenen

Kandersteg

- Aug.-30. Sept. Tenniswochen
Aug.-21. Sept. Jeden Dienstag und Donnerstag BLS-Exkursionen nach Stresa
Aug.-Mitte Sept. Jeden Dienstag geführte Wanderungen. - Jeden Donnerstag Käseribesichtigungen auf Almenalp
Aug.: bis 26. Bergsteigerschule Schwarnbach: Kurse für Anfänger und Fortgeschrittene
Aug. Jeden Donnerstag Orgelkonzert mit R. P. Hunziker. - Geführte Bergtouren. - Jeden Freitag/Samstag: Ländlerabend

- 9., 16., 26., 30. Aug. Blumenwanderungen
13. Aug. Prot. Kirche: Abendmusik mit Cembalo, Flöte und Geige. - Gemmi: Schäferfest
13.-19., 27. Aug.-2. Sept. Botanische Wandervochen
15. Aug. Hotel Alpenblick: Gästeabend
20. Aug. Ueschinen Bischoffsbergli und obere Oeschinenalp: Bergpredigten. - Reitfest

- 26./27. Aug. Tennis: Clubturnier
Sept.: bis Mitte. Hotel Alpenblick: Jeden Freitag Ländlerabend

- 13.-19., 27. Aug.-2. Sept. Botanische Wandervochen
15. Aug. Hotel Alpenblick: Gästeabend
20. Aug. Ueschinen Bischoffsbergli und obere Oeschinenalp: Bergpredigten. - Reitfest
26./27. Aug. Tennis: Clubturnier
Sept.: bis Mitte. Hotel Alpenblick: Jeden Freitag Ländlerabend

- 13.-19., 27. Aug.-2. Sept. Botanische Wandervochen
15. Aug. Hotel Alpenblick: Gästeabend
20. Aug. Ueschinen Bischoffsbergli und obere Oeschinenalp: Bergpredigten. - Reitfest
26./27. Aug. Tennis: Clubturnier
Sept.: bis Mitte. Hotel Alpenblick: Jeden Freitag Ländlerabend

- 13.-19., 27. Aug.-2. Sept. Botanische Wandervochen
15. Aug. Hotel Alpenblick: Gästeabend
20. Aug. Ueschinen Bischoffsbergli und obere Oeschinenalp: Bergpredigten. - Reitfest
26./27. Aug. Tennis: Clubturnier
Sept.: bis Mitte. Hotel Alpenblick: Jeden Freitag Ländlerabend

- 13.-19., 27. Aug.-2. Sept. Botanische Wandervochen
15. Aug. Hotel Alpenblick: Gästeabend
20. Aug. Ueschinen Bischoffsbergli und obere Oeschinenalp: Bergpredigten. - Reitfest
26./27. Aug. Tennis: Clubturnier
Sept.: bis Mitte. Hotel Alpenblick: Jeden Freitag Ländlerabend

- 13.-19., 27. Aug.-2. Sept. Botanische Wandervochen
15. Aug. Hotel Alpenblick: Gästeabend
20. Aug. Ueschinen Bischoffsbergli und obere Oeschinenalp: Bergpredigten. - Reitfest
26./27. Aug. Tennis: Clubturnier
Sept.: bis Mitte. Hotel Alpenblick: Jeden Freitag Ländlerabend

Auskunft und Prospekte sind beim Verkehrsverein für Graubünden, Ottostrasse 6, 7001 Chur, oder bei den lokalen Verkehrsvereinen erhältlich.

SAMEDAN

1720 m im Herzen des Oberengadins Wandern und Golfen

Neun Pauschalwochen (7 Übernachtungen mit Halbpension) in Hotels und Pensionen ab 19.8.– 21.10.78 ab Fr. 220.– bis 410.–

**Prospekte: Verkehrsverein
Telefon 082 65432
7503 Samedan**

Silvaplana

Corvatsch
Surlay-Champfèr

Wanderwege, internat. Segelzentrum
Camping am See, Sportfischerei
Sommerskifahren

**Auskunft: Kurverein Silvaplana
Tel. 082 481 51, Telex 74855**

BERGELL

Das herrliche Kletter- und Wandergelände mit südlichem Klima, mitten in der Bündner Bergwelt.

**Panorama-Hochweg
Casaccia-Soglio**

Prospekte und Auskünfte durch den
**Verkehrsverein «Pro Bregaglia»
7649 Bondo, Tel. 082 4 1472**

Flems
weil's nahe liegt



Wanderferien – Badeferien im Caumasee – Hobbyferien (Töpfern, Bauernmalerei, Schnitzen, Makramee) – Sportseminare (Tennis, Tischtennis, Fechten, Judo) – Fitness nach Mass – Passepartout für alle Anlagen: NEU nur noch Fr. 49.– für 7 Tage.

Möchten Sie mehr darüber erfahren? Unter dem Stichwort «Passepartout» geben wir Ihnen gerne weitere Auskünfte

**Verkehrsbüro, CH-7018
Flems-Waldhaus
Telefon 081 39 1022**

- 11. Aug. Serneus: Folkloreabend
- 13.–19. Aug. Bergwanderwoche
- 15., 22., 29. Aug. Bauernfrühstück im Grünen
- 16., 23. Aug. Geführte Wanderungen Madrisabahn
- 20. Aug. Chorkonzert Dils Larischs. Leitung: Marcus Zarn
- 20. Aug.–2. Sept. Wanderwochen
- 10.–16. Sept. Kombi-Touren-Wanderwoche
- Kloten**
- 26./27. Aug. Rad: Amateur-Strassenrennen
- Kreuzlingen**
- 19./20. Aug. Ostschweizer Schwimm-Meisterschaften
- Kriens**
- 19. Aug.–13. Sept. Kunstkeller: Festwochenausstellung aus Polen: Bozena Radomska/Jan Skowron
- Kühboden**
- 14. Aug. Mondscheinwanderung zum Sonnenaufgang
- Le Landeron**
- 26. août–24. sept. Galerie Eric Schneider: Elisabeth Pott, sculptures en céramique et en verre
- Langenthal**
- 12. Aug. Schloss Thunstetten: Serenade
- 19./20. Aug. Markthalle: Ponyausstellung
- 22. Aug. Monatsmarkt
- 26. Aug. Klosterkirche St. Urban: Matthäus-Passion
- 31. Aug. Ref. Kirche: Musik nach Feierabend mit Urs Flück
- 2./3. Sept. Beim Güterbahnhof: Modellautoren
- Lausanne**
- Concerts et théâtres*
- août. «Pour un été»: Concerts et représentations théâtrales en plein air
- 9–11 août. Cour du Théâtre de Vidy: «L'Ane de l'Hospice», de John Arden
- 11 août. Cathédrale: Concert d'orgue Stephen E. Long

- 12 août. Cour du Théâtre de Vidy: Récital Michel Bühler
- 14–16. 28–30 août. Eglise St-François: Concerts d'orgue Jean-François Vaucher
- 15 août. Cathédrale: Ostschweizer Kammerorchester et New York Chamber Choir. Direction: Urs Schneider. Solistes
- 15–19 août. Cour du Théâtre de Vidy: «Le Vain Mire», Théâtre Tel Quel
- 19 août. Cour du Théâtre de Vidy: Animation pour enfants, Théâtre Tel Quel
- 18 août. Cathédrale: Concert d'orgue
- 20 août. Cour du Théâtre de Vidy: «La Farce de Maître Patelin»
- 21–23 août. Eglise St-François: Concerts d'orgue Sylvie Pagano
- 22–24 août. Cour du Théâtre de Vidy: «En descendant le Fleuve»
- 23 août. Cour du Théâtre de Vidy: «Farinet ou la fausse monnaie», de C.-F. Ramuz
- 25 août. Cathédrale: Concert d'orgue J. Lemckert
- 26 août. Cour du Théâtre de Vidy: Soirée folk, clôture du cycle «Pour un été»
- Expositions et foires*
- août–24 sept. Château de Beaulieu: Œuvres de Madge Gill. Collection de l'Art brut
- août–17 sept. Musée historique de l'Ancien-Evêché: «Archéologie vaudoise»
- août–mi-sept. Musée des beaux-arts: Muséogenèse: Le rôle de l'initiative publique et privée dans la constitution des collections
- août: jusqu'au 27. Musée des arts décoratifs: Céramique contemporaine
- août. Forum de l'Hôtel-de-Ville: Tourisme à Lausanne. – Musée historique de l'Ancien-Evêché: «Anglais à Lausanne au XIXe siècle»
- sept./oct. Musée historique de l'Ancien-Evêché: Exposition bicentenaire de la mort de Voltaire et Rousseau
- sept.–mi-oct. Musée des arts décoratifs: Rock and Pop Art
- sept. Forum Hôtel-de-Ville: Artistes et artisans fribourgeois
- 9–24 sept. Palais de Beaulieu: 59e Comptoir suisse, Foire nationale d'automne

Congrès internationaux

4–8 sept. European Conference on Circuit Theory and Design

Divers

24/25 août. Marché de la Saint-Louis

Toute l'année. Musée cantonal des beaux-arts (Palais de Rumine). – Musée historique de l'Ancien-Evêché, place de la Cathédrale 2 (Collection de l'Association du Vieux-Lausanne). – Château de Beaulieu: Collection de l'art brut. – Musée des arts décoratifs. – Musée de Mon-Repos, parc de Mon-Repos: Collections Benoist, Constant et Morel. – Musée olympique, parc de Mon-Repos. – Musée romain de Vidy, chemin du Boix-de-Vaux 20. – Musée du tapis ancien, rue de Bourg 29. – Vivarium, chemin de Boissonnet 82

Lauterbrunnen

Aug./Sept. Jeden Mittwoch Helikopterflug mit Gletscherwanderung

- 11. Aug. Trio Egster
- 13. Aug. Grüttschalp: Bergfest
- 18. Aug. Unterhaltungsabend Dorfvereine
- 26. Aug. Konzert Musikgesellschaft
- 1. Sept. Unterhaltungsabend Dorfvereine
- 9. Sept. Unterhaltungsabend (Hockey-Fest)
- 10.–17. Sept. Wanderwoche

Lenk

- 13. Aug. Kirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
- 17., 24. Aug. Theater Lengger Spil-Lüt «Geischerzug»
- 25. Aug. Klavierkonzert Janusz Dolny
- 27. Aug.–10. Sept. Musikalische Sommerakademie. Meisterkurse, Ensemblespiel, Vorträge. Leitung: Prof. Dr. Kurt Pahlen
- 1. Sept. Konzert Peter Lukas Graf, Flöte und Klavier

Lenzburg

Aug.–Okt. Schloss: Täglich geöffnet (ausgen. Montag). Garten, Schlossgarten, antikes Mobiliar in den ehemaligen Privatgemächern. – Ausstellungen: Sammlung Schokke, alte Kunstschlosserarbeiten und Wirtshausschilder; die Bestände der kantonalen historischen Sammlung

Lenzerheide-Valbella

Aug.–Okt. Jeden Mittwoch und Freitag Bergtouren. – Jeden Dienstag und Donnerstag Wildbeobachtungsexkursionen

Aug.–28. Okt. Wander-, Fischen-, Rad-, Tennis-, Segel- und Surfing-, Wurftaubenschiessen-, Golf- und Reiterwochen

Aug.: bis 13. «Dolce far Sport»-Gäste-Feriensportprogramm

Aug: bis 29. Jeden Dienstag Aelplerfest Scharmoir

11., 25. Aug. Orgelkonzerte Hannes Meyer

19. Aug. Golf: Lugano-Cup

15./16. Aug. Golf: Interclub Lenzerheide–Lugano

16. Aug. Café Grischna: Jassturnier

20. Aug. Golf: Internationale Pro-Amateure

19. Aug. Golf: Hotel Guardia Val stroke play

27. Aug. Segeln: Surrregatta. – Golf: Golden Bambi

2. Sept. Evang. Kirche: Klassisches Konzert

2./3. Sept. Casting-Nostalgie-Turnier Heidsee

3. Sept. Golf: Stableford competition

Leukerbad

12./13. Aug. Tennis: Cup Hotel- und Bäderegesellschaft

13. Aug. Kirchenkonzert

19. Aug. Walliser Brass Band

20. Aug. Concours hippique

24. Aug. Theaterabend

27. Aug. Kunstturnen: Gemmi-Cup

2. Sept. Dorfplatz: Platzkonzert

3. Sept. Westschweizerischer Jungschwimmtag

10. Sept. Tennis: Cup Hotel Grichting. – Dorfplatz: Volksmusik

Leysin

3–13 août. Salle de paroisse: Henry Seigle, peintures

11 août. Barbecue au fer

12 août. Prafandaz: Bal du Ski-Club «Le Chamois» et fête de la mi-été

3 sept. Auto-moto-club: Course au clocher

4 sept. Théâtre: Yvan Rebhoff

9/10 sept. Week-end de danse sur glace

Liddes

août. Exposition de la jeune céramique romande

Liestal

13. Aug. Nordwestschweizerisches Schwingfest

Lignières

3 sept. Motocyclisme: Manche championnat suisse, circuit

Linthal

12. Aug. Turnhalle: Jugend musiziert

26./27. Aug., 2. Sept. Linthaler Herbstschieszen

Locarno

Aug./Sept. Tennis- und Reiterferien

Aug. Folkloristische Veranstaltungen im Freien

3.–13. Aug. XXXI. Internationales Filmfestival von Locarno

11./12. Aug. Parco di Orselina: Augustfest

19. Aug. Città Vecchia: Flohmarkt

23.–27. Aug. Internationales Tennisturnier

26. Aug. Parco di Orselina: Volksfest

29. Aug. Konzert Musica di Minusio

5. Sept. Konzert Musica di Minusio

Le Locle

août–24 sept. Musée d'horlogerie du Château des Monts: «Horamaire», histoire de la montre à remontage automatique

12/13 août. Combe-Girard: 7e cyclo-tourisme populaire romand et 7e marche du Club Edelweiss

Lötschental

Aug.: bis 20. Kippel: Ausstellung «Spinnen und Weben im Lötschental»

11. Aug. Kippel: Gruss an Feriengäste

20. Aug. Wiler: Patronatsfest; Prozession und Parade der Herrgottsgrenadiere

27. Aug. Blatten: Patronatsfest; Prozession und Parade der Herrgottsgrenadiere

10. Sept. Ferden: Patronatsfest; Prozession und Parade der Herrgottsgrenadiere

Lucelle

26 août–3 sept. Mini-golf: Tournoi populaire

9/10 sept. Mini-golf: Finales des Championnats suisses

Lugano

Concerts et théâtres

août/sept. Parc municipal: Concerts en plein air

22 août. Cathédrale: Orchestre RSI

24 août. Quai Paradiso: Concert «Bandella di Paradiso»

5 sept. Palais des congrès: Ballet national tchécoslovaque «Sluk»

6 sept. Paradiso: Concert Filharmonica di Paradiso

9 sept. Eglise S. Antonio: Concert d'orgue A. Ghedin

Expositions

août–oct. Villa Ciani: Artistes tessinois – Collection Milich, Langenhager, Messina. – Pinacothèque, Villa Favorita, Castagnola: ouvert ve–di

août–mi-oct. Cantine di Gandria: Museo dei contrabbandieri

août: jusqu'au 15. Villa Malpensata: Orféverie populaire italienne

16 août–3 sept. Villa Ciani: Exposition Ex Libris

sept./oct. Villa Malpensata: Collection privée art moderne von Thyssen

Congrès internationaux

16–20 août. 17e congrès international Ex Libris

1/2 sept. Congrès Association internationale des critiques d'art

Fêtes et folklore

17 août. Paradiso: Soirée Monte San Salvatore

Sports

26/27 août. Golf: Championnat de la Suisse centrale

9/10 sept. Voile: Championnat social quilles. – Forza: Derby caisses à savon

10 sept. Golf: Coupe agricole tessinoise. – Marche Lugano–Locarno

Divers

août–oct. «Vacances Hobby» et «Lugano sur mesure» (arrangements forfaitaires)

août–10 sept. Croisières nocturnes avec musique

Toute l'année. Casino et Théâtre-Kursaal: Théâtre, variété, dancing, boule

Empfehlenswerte Bahnhofbuffets

Wo wird allabendlich mit
Feuer und Flamme flambiert?
Wo ist das Gastlokal
wohltuend klimatisiert?

Rognons de veau «Manon Lescaut»
pro Person Fr. 19.50

Im Restaurant
ALFRED ESCHER STUBE.

BAHNHOFBUFFET ZÜRICH HB

BAHNHOF BUFFET BERN

FRITZ HALLER CH-3001 BERN
TEL 031/22 34 21 031/22 88 22
TELEX 33 3 22 B BERN CH

Luuzern

Konzerte und Theater

6.–11. Aug. Pädagogische Musikwochen
11.–13. Aug. Schweizerisches
Tonkünstlerfest
12. Aug. Matthäuskirche: Kirchenkonzert
16. Aug.–7. Sept. Internationale
Musikfestwochen: Berliner
Philharmonisches Orchester, Wiener
Philharmoniker, Chicago Symphony
Orchestra, Nationaltheater Prag,
Schweizer Festspielorchester, Festival
Strings Lucerne, Collegium Musicum
Zürich, Radio-Sinfonie-Orchester Basel,
usw. – Aufführungen im Stadttheater.
– Kornschütze: Liedersoiréen. –
Konservatorium: Meisterkurse für
Klavier, Violine, Cello, Gesang; 17. Aug.:
Klavierabend Emil Giles; 17.–20. und
22.–27. Aug.: Stadttheater und
Weinmarkt: Weinmarktspiele. 16. Aug.:
1. Sinfoniekonzert. Leitung: Sergiu
Celibidache. Solist: Philippe
Huttenlocher, Bariton; 18. Aug.: Hotel
Schweizerhof: Kammermusikkonzert.
Leitung und Solist: Peter Lukas Graf,
Flöte. Solisten; 19. Aug.: 2.
Sinfoniekonzert. Leitung: Ulrich Meyer.
Solist: Hubert Harry, Klavier; 20. Aug.:
Matinee Junge Künstler; 20./21. Aug.:
Löwendenkmal: Serenaden. Leitung:
Paul Sacher. Solist: Heinz Holliger,
Oboe; 21. Aug.: Orgelkonzert
Marie-Claire Alain; 22. Aug.:
Kammermusikalische Kreuzfahrt;
23. Aug.: 3. Sinfoniekonzert. Leitung:
Miltiades Caridis. Solisten: Gidon
Kremer, Violine, Pierre-Laurent Aimard,
Klavier; 24. Aug.: Kammerkonzert;
25. Aug.: 4. Sinfoniekonzert. Leitung:
Gennady Rozhdestvensky. Solisten:
Yehudi Menuhin, Violine, Maurice
Gendron, Violoncello, Margrit Weber,
Klavier; 26. Aug.: Kammermusikkonzert.
Leitung: Jerzy Maksymiuk. Solist: Arthur
Grumiaux, Violine. 27. Aug.: St. Charles
Hall, Meggen: Klaviermatinee Etsko
Tazaki; 5. Sinfoniekonzert. Leitung:
Matthias Bamert. Solisten; 28. Aug.:

St. Charles Hall: Musica Nova; 29. Aug.:
Kirchenkonzert. Solisten: Guy Touvron,
Trompete, Eduard Kaufmann, Orgel;
30. Aug.: 6. Sinfoniekonzert. Leitung:
Herbert von Karajan. Solisten; 31. Aug.:
7. Sinfoniekonzert. Leitung: Herbert von
Karajan. Solisten; 1. Sept.: Trio-Abend,
Suk-Trio, Prag; Kornmarkt:
Open-air-Konzert für Junge; 2. Sept.:
8. Sinfoniekonzert. Leitung: Georg Solti;
3. Sept.: Konzert für Betagte und
Behinderte. Leitung: Guido Knüsel.
Solisten; 4. Sept.: 9. Sinfoniekonzert.
Leitung: Karl Boehm; 5. Sept.: 10.
Sinfoniekonzert. Leitung: Claudio
Abbado. Solistin: Lucia Popp, Sopran;
6. Sept.: Klavierabend Daniel Barenboim;
7. Sept.: 11. Sinfoniekonzert. Leitung:
Bohumil Gregor. Solisten.
27. Aug., 3., 10. Sept. Kurplatz-Konzerte

Ausstellungen und Messen

Aug.–31. Dez. Verkehrshaus: «50 Jahre
Nordpolflug Italia/Nobile» und «Das
verrückte Fahrrad»
Aug.–2. Okt. Kosmorama: «800 Jahre Stadt
Luzern», Tonbildschau. – Verkehrshaus:
«50 Jahre Luftseilbahn
Gerschnialp–Trübsee». – Verkehrshaus:
«150 Jahre Saurer – 70 Jahre
Dieselmotor»
Aug./Sept. Shopping Center Schönbrühl:
«Hofbrückenbilder»
Aug.–30. Sept. Verkehrshaus: Seltene
Dampflokomotiven
Aug.–24. Sept. Planetarium: «Unser Weltbild
im Wandel der Zeit»

Aug.–17. Sept. Gletschergarten:
Sonderausstellung «Luzern Anno 1792».
– Verkehrshaus: «Luzern und 800 Jahre
Vierwaldstättersee-Schiffahrt»
Aug.–10. Sept. Kunstmuseum: Robert Zünd.
– Albert F. Zeyer, Architektur
Aug.–3. Sept. Verkehrshaus: «Energie
sparen»
4.–20. Aug. Am-Rhyn-Haus, Kornmarkt:
«Fotografie»
11. Aug.–3. Sept. Kornschütze: «Schweizer
Volkskunst»
19. Aug.–7. Sept. Rathaus:
Volksmusikinstrumente der Schweiz
20. Aug.–2. Sept. Zentralbibliothek: Leoš
Janáček / Fritz Brun
24.–28. Aug. Festhalle Allmend:
9. Fachmesse für Altbau-Modernisierung
25. Aug.–10. Sept. Am-Rhyn-Haus,
Kornschütze: Ausstellung «Jazz»
5.–13. Sept. Zentralbibliothek: Ausstellung
zum Trachtenfest

Feste und Folklore

Aug.–Okt. Casino-Kursaal / Le Chalet: Jeden
Abend Schweizer Folklore
1.–3. Sept. Pfistere-Fäsch
2. Sept. Alpenquai: Jazz-, Pop- und
Folk-Festival
8.–10. Sept. Eidgenössisches Trachtenfest.
9. Sept.: Volksfest in der Altstadt.
10. Sept.: Altstadt: Darbietungen,
Allmend: Festaufführung

Sport

12. Aug. Golf: Luzerner Senioren-Wettbewerb
12.–20. Aug. Rad: Grand Prix Wilhelm Tell
19. Aug. Golf: Luzerner Vierer-stroke-play
20.–27. Aug. Kantonaler Jugendschwergertag
26./27. Aug. Segeln: Meisterschaft für
Jachten – Bucherer Cup
27. Aug. Golf: Innerschweizer Teen- und
Twen-Meisterschaft
28. Aug.–1. Sept. Volksolympiade
2. Sept. Golf: ABC-Cup
2.–9. Sept. Aktion «Sport für alle»
9./10. Sept. Invaliden-Sitzball-Turnier. –
Segeln: Meisterschaften Goldener
Schäkel für H-Boote. –
Segelmeisterschaften Kreuzer
10. Sept. Golf: Interclubs match. Kanu:
Nationaler Slalom

Das ganze Jahr. Kunstmuseum: Schweizer
Kunst (15. bis 20. Jahrhundert) und
europäische Malerei. – Landhaus
Tribtschen: Richard-Wagner-Museum.
– Schweizerisches Museum für Brot
und Gebäck, Rigistr. 28. – Landhaus
Utenberg: Schweizerisches Trachten-
und Heimatmuseum, Akkordeonmuseum
(Ostern bis Ende Oktober). –
Gletschergarten beim Löwendenkmal
(Naturdenkmal aus der Eiszeit) und
Heimatmuseum. – Verkehrshaus der
Schweiz – Europas grösstes und
modernstes Verkehrsmuseum mit
Planetarium und Kosmorama (täglich
geöffnet)

Mallery

9 sept. 50 km de Moron (marche)

Martigny

Aug.–fin oct. Fouilles archéologiques
gallo-romaines – Travaux de restauration
en cours – Visite permanente de la
promenade archéologique des Morasses
– Musée gallo-romain cantonal en
construction
Août–27 sept. Le Manoir: Ramuz et ses
peintres
Août. Place centrale: Chaque jeudi soir,
groupes folkloriques
25–28 août. Bourse des minéraux

Meiringen

Aug./Sept. Schweiz. Bergsteigerinstitut
Rosenlauri: Kletterkurse für Anfänger
und Fortgeschrittene
3. Sept. 3. Internationaler Bidmi-Lauf
9. Sept. Mägisalp: Chästeilet

Melchsee-Frutt

15. Aug. Fruttschwinget
19./20. Aug. Hochalpine Segelregatta
27. Aug. Volksmarsch

Melchtal

9./10. Sept. 50 Jahre Wallfahrtskirche.
9. Sept.: Jodlermesse

Messen

2./3. Sept. Solothurnisches kantonales
Hornussfest

Montana

Voir sous Crans-Montana

Montreux

Août–oct. Chaque samedi et dimanche:
Chemin de fer touristique à vapeur
Blonay–Chamby
Août: jusqu'au 14. International String
Workshop
5–20 août. Exposition de tapis
26 août. Cyclisme: 6e Grand Prix Jean
Schmitt, Elites
28 août–3 sept. Semaine de gala. Prix
mondial du disque
31 août–7 oct. «33e Festival de musique
Montreux – Vevey 1978». 31 août:
Pavillon Montreux: Hephzibah et Yehudi
Menuhin. 1er sept.: Maison des congrès:
Chicago Symphony Orchestra.
Montreux-Palace: 3 sept.: Récital
Hermann Prey. 5 sept.: Münchner
Nonett. 8 sept.: St-Martin: Pierre
Segond, orgue. 9/10 sept.: Maison des
congrès: Orchestre symphonique de
Bamberg. 12 sept.: Château de Chillon:
Les Ménestriers. 13, 15 sept.: Théâtre
de Vevey/St-Martin: Orchestre de
chambre de Munich. 19 sept.: Théâtre
de Vevey: Duo Billard-Azaïs. 20 sept.:
Château de Chillon: Musica da Camera
Praga. 22 sept.: Montreux-Palace:
Récital Christa Rorer. 23 sept.
St-Martin: Orgue et trombone. 24 sept.:
Pavillon Montreux: Orchestre de
chambre de Zurich. 25 sept.: Théâtre
Vieux-Quartier: Musique de l'Inde.
26/27 sept.: Château d'Aigle/Théâtre
de Vevey: Il Divertimento. 29/30
sept./1er oct.: Grande Salle Collège
St-Maurice/Pavillon
Montreux/Châtonneuve Corseaux:
Orchestre de chambre slovaque
Bratislava. Maison des congrès: 4 oct.:
Orchestre national de l'Opéra de
Monte-Carlo. 5 oct.: Orchestre
Süddeutscher Rundfunk, Stuttgart. 6
oct.: Abbatiata St-Maurice: Trombone
et orgue. 7 oct.: St-Martin: Trompette
et orgue
Sept. Cyclisme: Rallye du Comptoir suisse
5–7 sept. 3e Marché professionnel du
voyage

Morgarten

13.–20. Aug. 22. Schwingfest am Morgarten

Morges

Août–30 nov. Musée militaire vaudois:
«Insignes, grades et distinctions des
soldats et officiers suisses arborés au
cours des siècles»
Toute l'année. Musée Alexis Forel: Mobilier
du XVIe au XVIIe siècle, gravures,
verrière, porcelaine, poupées et jouets
(ouvert les après-midi, sauf le lundi).
– Château de Morges: Musée militaire
vaudois

Morgins

12 août. Résidence Bellavista: Bal du
Tennis-Club
15 août. Place de l'église: Concert de la
Fanfare
16–20 août. Tournoi de tennis

Môtiers

Août–31 oct. Musée Rousseau: «Le
Val-de-Travers de Rousseau». Exposition
à l'île de St-Pierre jusqu'au mois de
septembre
Août/sept. Château: «Le Val-de-Travers au
XVIIIe siècle»
2–27 sept. Château: Claude Mojonnet,
peintures

Moutier

13 août. Tournoi de tennis de table
19 août. Cyclisme: Epreuve de l'UCNJ
19/20 août. Manège de Rouge-Champs:
Concours de dressage
26 août. Meeting d'athlétisme
2 sept. 75e anniversaire Pro Jura
9/10 sept. Championnat romand
d'athlétisme (concours multiple)

Münchenwiler (Schloss)

6.–12. Aug. Ferienkurse «Jean-Jacques
Rousseau» und «Zeichnen in der
Landschaft»
9./10. Sept. Ferienkurs «Blumenstecken»

Münster VS

12. Aug. Folkloreabend

Mürren

Aug. Geführte Wanderungen und Touren
13. Aug. Bergdorf auf Grüttschalp
18., 25. Aug. Heimatabende

Murten

16. Aug. Trio «Fryburgergruoss» und
Trachtengruppe
18./19. Aug. Stadtfest
23. Aug. Promenadenkonzert

Näfels

Aug.–31. Okt. Landesmuseum Näfels
(Freulerpalast), täglich geöffnet ausser
montags
3. Sept. Sektionsturnen: Schweizer
Meisterschaft

Neuchâtel

Août–déc. Musée d'ethnographie: «L'Outil
et l'Esprit»
Août–1er oct. Bibliothèque de la Ville et
salles du Collège latin: «La Suisse de
Rousseau»
Août–24 sept. Musée de l'Areuse, Boudry:
«De l'Areuse à l'Ogowe (Gabon)»
Août–17 sept. Musée d'art et d'histoire:
Collections du musée et Pierre-Eugène
Bouvier, peintures
Août–3 sept. Ferme du Grand
Cachot-de-Vent. La Chaux-du-Milieu:
Exposition «La Corse»
Août: jusqu'au 26. Galerie Ditesheim:
Gavazzi, sculptures (terre cuite)
Août. Soirées d'été
11 août. Quai Osterwald: Projection de
diapositives «Les Châteaux du Vignoble
neuchâtelois»
14 août. Quai Osterwald: Projection de
diapositives «L'Areuse»
15 août. Quai Osterwald: Concert «The
American Youth Jazz Band and Chorus»
16 août. Quai Osterwald: Concert «Chanson
du Pays de Neuchâtel»
18 août. Jardin Hôtel DuPeyrou: Concert
de musique enregistrée
22 août. Quai Osterwald: «Groupe de danse
du Landeron»
1er sept.–1er oct. Galerie 2016, Hauterive:
Maurice Frey, peintures
2 sept.–7 oct. Galerie Ditesheim: Raymond
l'Epée, peintures
3 sept. Chaumont: Course de caisses à
savon
9–24 sept. Ferme du Grand
Cachot-de-Vent. La Chaux-du-Milieu:
«Artisans des Hautes Vallées du Jura»
10 sept. Port du Nid-du-Crô: Régate
transjurasienne
Toute l'année. Musée d'art et d'histoire (le
premier dimanche de chaque mois):
Démonstration des automates
Jaquet-Droz. – Musée d'ethnographie.
– Musée d'histoire naturelle. – Musée
d'archéologie

Neuhäusen

14.–20. Aug. Tennis: Nationale
Meisterschaft

Nyon

Août. Temple: Tous les dimanches moments
musicaux
28 août–1er sept. Salle communale: Cours
gymnastique respiratoire
9/10 sept. Salle communale: 30e
anniversaire Ecole de musique

Oberhofen

Aug. Platzkonzerte mit Folklore

Oberberg

Aug. Platzkonzerte jeden Mittwoch und Samstag 20 Uhr

Oberwil BL

10. Sept. Rad: Amateur-Strassenrennen

Oetwil am See

14.-20. Aug. Tennis: Nationales Turnier

Oiten

26. Aug.-22. Okt. Kunstmuseum: Ferdinand Gehr

9. Sept.-8. Okt. Stadthaus: Heinz Schwarz, Plastiken

9./10. Sept. Kanu: Nationale Wildwasserabfahrt

10. Sept. Motocross: Schweizer Meisterschaftslauf

Pfäffikon SZ

Aug.: bis 27. Seedamm-Kulturzentrum: Venezianische Meisterwerke in schweizerischem und liechtensteinischem Besitz

Pfäffikon ZH

13. Aug. Ref. Kirchengemeindehaus: Konzert und Theater

18. Aug. Mondscheinwanderung

20. Aug. Seequai: Frühschoppenkonzert. - Bergzmore

27. Aug. Pfäffikersee: Wettfischen

3. Sept. Hermatswil: Erntedankfest

3. 9. Sept. Kleinkaliber-Volks- und Firmenschiessen

9. Sept. Volksmarsch

Pontresina

Aug./Sept. Wöchentlich tierkundliche Wanderungen und Dorfführungen, täglich geführte Gletscherwanderungen. - Bergsteigerschule: Ausbildung in Fels und Eis. - Täglich Konzerte im Taiswald und Kutschenfahrten ins Val Roseg. - Gratis-Forellenfischen für Pontresiner Gäste in den Seen Lej Nair und Lej Pitschen am Berninapass

Aug. Sommerschule Diavolezza. - 14täglich ornithologische Wanderungen

Sept. Herbst-Pauschalwanderwochen

Porrentruy

27 août. Cyclisme: Brevet des grimpeurs GSA

1-3 sept. Braderie bruntrutaine

9/10 sept. Fête jurassienne des Cadets

Poschiavo

Aug./Sept. Jeden Dienstag Dorfführung. Wöchentlich botanische Exkursion und Führung durch den Grüti-Waldlehrpfad

11. Aug. Kirche San Vittore: Moser-Quartett, Bern

19. Aug. Folkloreabend

2.-10. Sept. Puschlaver Wanderwoche

Puidoux

2/3 sept. Tir inter-sociétés

Les Rangiers

19/20 août. Automobilisme: Manche Championnat suisse

27 août. Tir des Rangiers

Rapperswil

Aug.-Okt. Knie's Kinderzoo. - Hauptplatz: Jeden Freitag Markt

5. Aug.-2. Sept. Galerie Seestrasse: Hans Hinterreiter

12.-19. Aug. 100 Jahre Rapperswiler Seedamm. 16. Aug.: Etappe Grand Prix Wilhelm Tell.

Velo-Geschicklichkeitsfahren usw.

19. Aug.: Seenachtsfest

20. Aug. Evang. Kirche: Orgelmatinee Josef Schelbert, Schwyz

26. Aug. 4. Int. Abendwanderung

26./27. Aug. Tennis:

Zürichsee-Meisterschaften. - 8. Lützelau schwimmen und «De schnällsch Rapperswiler Fisch und Nixe»

2./3. Sept. Pfadfinder-Landsgemeinde

9. Sept.-7. Okt. Galerie Seestrasse: François Morellet

10. Sept. Jona: 3. Jonercup Volleyball

Das ganze Jahr. Schloss: Neues Polen-Museum. - Heimatmuseum. - Alpamare. - Seedamm-Kulturzentrum

Reckingen

15. Aug. «Prassen» auf Alp Hohbach, alter Brauch

Rheinfelden

Aug.-Okt. Jeden Freitag geführte Waldspaziergänge. Jeden Dienstag Brauereibesichtigung

11.-20. Aug. Tennis: Fricktaler Meisterschaft

13. Aug. Morgenkonzert. - Zunftwettfischen am Rhein

20. Aug. Burgkastell: Traditionelles Fischessen

25.-27. Aug. Jubiläumsfeiern 175 Jahre Kanton Aargau. - Tennis: Rheinfelder Cup

31. Aug.-3. Sept. Kurbrunnen: Gewerbebeschau

2. Sept. Traditionelles Brodlaubenfest. - Rathaushof: Stadtführung

3. Sept. Kurbrunnen: Oberrheinische Musikanten

9. Sept.-8. Okt. Kurbrunnen: Kunstausstellung Marcel Dornier

Richigen

26./27. Aug. Mittelländisches Hornusserfest

Richterswil

9./10. Sept. Nationale Ruderregatten

Riederalp

13. Aug. Rettungsdemonstration Aletsch der Bergführer

Riggisberg

Aug.-15. Okt. Abegg-Stiftung: Angewandte Kunst von der Antike bis zum Barock und «Die Kunst der Nadel», europäische Stickerel des 13.-19. Jh.

Rigi

Aug./Sept. Ab Weggis und Vitznau Rigi-Sonnenuntergangsfahrten

13. Aug. Kaltbad: Geführte Wanderung

19./20. Aug. Klösterli: Rigi-Schiessen

20. Aug. Nostalgiefahrt Dampfschiff/Dampfpzug nach Rigi Kaltbad

3. Sept. Kaltbad: Geführte Wanderung. - Nostalgiefahrt Dampfschiff/Dampfpzug nach Rigi Kaltbad

Rolle

25 août. Spectacles du Château: Nuit de jazz. «Le Papa New-Orleans-Jazz-Band», «Le Vieux Carré de Genève»

Romanshorn

Aug. Sommerkonzerte

12./13. Aug. Segeln: Klubmeisterschaft mit Molenfest

19. Aug. Alte Kirche: Schlossberg-Konzert «Das Alte Consort»

27. Aug. Handball: Internationales Kleinfeld-Turnier

9./10. Sept. Segeln: «Blaues Band» und Seglerball

Das ganze Jahr. Zoogarten mit Raubtierschau. - Flohmarkt (Fr, Sa)

Romont

3 sept. Fête de lutte

Rorschacherberg

Aug.: bis 19. Schloss Wartensee: Schweizer Jugendakademie

Rorschacherberg (Schloss Wartensee)

9./10. Sept. «Zukunft der Kirche - Kirche der Zukunft»

Rossinière

26 août. Soirée Echo de Corjon

San Bernardino

Aug. Pauschalwochen «Pass mit Spass»! Sport Spiel und geführte Wanderungen

St-Cergue

13 août. Cheseaux: Fête de lutte

19 août. Pétanque, Michel Bourqui. - Cyclisme: Course Gingsins-St-Cergue

20 août. Cheseaux: Fête champêtre et folklorique

2 sept. Cheseaux: Tournoi de football à six

Ste-Croix/Les Rasses

12 août. Concours hippique et bal

13 août. Soupe aux pois

18-20 août. Abbaye de Bullet

26 août. Kermesse Ski-Club «Chasseron», Bullet

1er sept. Bal Union instrumentale

St. Gallen

Aug.: bis 20. Historisches Museum: Ausstellung «Schönheit der Schmetterlinge»

12./13. Aug. Leichtathletik: Schweizer Meisterschaft

16. Aug.-anfangs Sept. St. Galler Puppentheater: Abendvorstellungen «Der Bauer als Millionär» und «Experimente»

22.-26. Aug. St. Galler Jazz-Woche

24. Aug. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Harry Lyth. Solisten

25. Aug.-24. Sept. St. Katharinen: «Künstler sehen ihre Stadt»

28. Aug. Katharinenhof: St. Galler Streichquartett und Franz Dunkler, Kontrabass, Ferdinand Hürlimann, Klarinette

31. Aug. Tonhalle: Sinfoniekonzert. Leitung: Kurt Brass. Solist: Felix Zippel, Violine

1. Sept.-29. Okt. Historisches Museum: Ausstellung «Alte Landkarten»

1./2. Sept. Sanggaller Fäsch

4. Sept. Katharinenhof: St. Galler Kammermusiker

1. Sept.-29. Okt. Historisches Museum: Ausstellung «Alte Landkarten»

1./2. Sept. Sanggaller Fäsch

4. Sept. Katharinenhof: St. Galler Kammermusiker

1. Sept.-29. Okt. Historisches Museum: Ausstellung «Alte Landkarten»

1./2. Sept. Sanggaller Fäsch

4. Sept. Katharinenhof: St. Galler Kammermusiker

St-Imier

3 sept. Gymnastique artistique: Finale romande des jeunes gymnastes

St. Moritz

Aug.-20. Okt. Segantini-Museum geöffnet

Aug.-10. Okt. Engadiner Museum geöffnet

Aug./Sept. Internationales Höhentrainings- und Wettkampfunterzentrum. - Täglich Kurkonzerte

Aug.-17. Sept. Corvatsch: Weisse Wochen im Sommer

Aug.-16. Sept. «Allegra»-Feriensportprogramm

Aug. Ausstellung «Kunstlicht in der Malerei»

4-31. Aug. Heilbadzentrum: Hans und Lifang Brun, Castel San Pietro, Gemälde

9.-12. Aug. Segeln/Ski: Internationales Ski-Yachting für FD, 470er, Fireball, Finn

12. Aug. Laudinella: Orchestra RSI, Lugano: Leitung: Marc Andreea. Solisten. (Engadiner Konzertwochen). - Bootschaus: Tour du Lac

13. Aug. Golf: The Engadiner Amateur Championship

14.-20. Aug. Tennis: 17. Internationale Senioren- und Veteranen-Meisterschaft

15. Aug. Laudinella: Loculatores Upsalienses, Schweden

18.-20. Aug. 1. Engadiner Landesschiessen

19. Aug. Laudinella: «Ingeborg», Schauspiel von C. Goetz

19./20. Aug. Segeln: Clubregatta und Opti-Preis

20. Aug. Golf: Bucherer-Cup

22. Aug. Golf: Piz-Nair-Cup und Chesa-Veglia-Cup

25.-27. Aug. «Höhenmedizin heute», Symposium Mauritius-Gesellschaft

26. Aug. Wurftaubenschiessen: Skeet-Preis des Präsidenten und Clubmeisterschaft

26./27. Aug. Curling: 2. Internationales Sommerturnier Gübelin- und Kurvereins-Cup. - Golf: Bündner Meisterschaft/Grison Cup

27. Aug. Laudinella: Klavierduo Jean und Kenneth Wentworth

28. Aug.-2. Sept. Golf: 1st International Heineken Seniors Tournament

3. Sept. Laudinella: Chorkonzert Bachchor St. Lorenz, Nürnberg. - Golf: P.-Koller-sen.-Cup. - Kreis-Spiel und Stafettenstag

3.-17. Sept. Suvretta House: Zahnärzte-Kongress

10. Sept. Laudinella: «Spass o-doble», Vera Furrer/Alfred Bruggmann

St-Ursanne

19/20 août. Automobilisme: Course de côte St-Ursanne-Les Rangiers

27 août. Festival musical de la jeunesse: Concert de clôture

Saas Fee

Aug. Jeden Mittwoch Gäste-Kleinkaliberschiessen. Jede Woche abwechslungsweise klassische und folkloristische Konzerte

12. Aug. Konzert Musikgesellschaft

14. Aug. Konzert für Querflöte, Violine und Gitarre

15. Aug. Festtracht mit Trachtenhut beim Hochamt

19. Aug. Konzert der «Musik der Alten Zeit»

26./27. Aug. 50 Jahre Musikgesellschaft Alpenrosli

3. Sept.-1. Okt. Herbstwanderwochen

8. Sept. Kapellenfest zur Hohen Stiege. Festtracht mit Trachtenhut beim Hochamt

Sachslen

12. Aug. Heimatabend

25. Aug. Platzkonzert



HOTEL ROCHAT
Alkoholfreies Restaurant Tea Room

Petersgraben 23, 4051 Basel
Telefon 061 25 81 40, Postscheck 40-953
Geschäftsführung: Robert H. Wohlfahrt

Das neu renovierte Hotel im Zentrum der Altstadt. Absolut ruhige Lage mit eigenem Parkplatz. Vis-à-vis Universität und Kantonsparlament. Vom Bahnhof Tram Nr.7 bis Schifflande.

Einzelzimmer von Fr.28.- bis Fr.42.-.
Doppelzimmer von Fr.48.- bis Fr.66.-.
Dreibettzimmer von Fr.60.- bis Fr.84.-.
Kinder bis 14 Jahren gratis. Bankett und Kongresssäle bis zu 300 Personen

Signelégier
12/13 août. Marché-concours national de chevaux
31 août. Marché-concours bovin
1/2 sept. 20e anniversaire Hockey-Club
2/3 sept. Tennis: 5e Coupe des jeunes jurassiens

Salvan
12 août. Soirée théâtrale «Le Vieux Mazot»

Samedan
Aug.-Ende Okt. Jeden Dienstag und Donnerstag geführte Wanderung in den Nationalpark
August. Jeden Freitagmorgen: Wildbesichtigung
13. Aug. Golf: The Engadine Amateur Championship
17. Aug. Golf: Pro-Amateur-Turnier
20. Aug. Golf: Bucherer-Cup
22. Aug. Golf: Piz-Nair-Cup
2./3. Sept. Golf: Bündner Meisterschaft

Sarnen
16. Aug. Pic-Nic-Ausflug für Gäste. Folkloristische Unterhaltung
19./20. Aug. Quartierfest Bitzighofen
25.-27. Aug. Gartenfest Moto-Club Kägiswil
28. Aug. Wilen: Heimatabend
2. Sept. «Sport für alle». - Wilen: Heimatabend. Feldfaustball: Vor- und Rückrunde Meisterschaft

La Sarraz
Août-18 sept. Château: Exposition sur le meuble associé à l'architecture de 1900 à 1978

Savognin
Aug.-15. Okt. Täglich geführte Wanderungen, 2tägige «Alpen-Safaris»
Aug.-30. Sept. Tenniskurse und diverse Tennisturniere
Aug.: bis 19. Sala Segantini: Radierungen, Ätzungen und Holzschritte verschiedener Künstler
18. Aug. Theater «Ingeborg», von Curt Goetz

Schaffhausen
Aug. Jeden Dienstag geführte Wanderung (ausser 1. Aug.). Jeden Donnerstag: «Schaffhausen à la carte», Musikveranstaltungen im Freien
Aug.: bis 13. Museum zu Allerheiligen: Heinrich Altherr
12./13. Aug. Thayngen: Springkonkurrenz
18. Aug. St. Johann: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
19./20. Aug. Ramsen: Springkonkurrenz. - Beringen: Kantonaler Pfad und Pfadertag. - Buchberg: Kantonaler Sängertag
20. Aug. Neunkirch: Kantonales Veteranenschiessen. - Beringen: Kantonaler Bienli- und Wolfstag
20., 27. Aug. Emmersberg: Kantonales Faustball-Spieltage

Kunsthandel Museen und Antiquitäten



Schloss Arenenberg Napoleon-Museum

Das Napoleon-Museum Arenenberg ist mit Ausnahme des Montagvormittags täglich geöffnet:

vom 1. Mai bis 30. September: 9–12 und 13.30–18 Uhr
im April und Oktober: 10–12 und 13.30–17 Uhr
vom 1. November bis 31. März: 10–12 und 13.30–16 Uhr

November bis Februar den ganzen Montag geschlossen.

Der Konservator bittet grössere Gesellschaften um Voranmeldung.

Willi Hugentobler, 8268 Mannenbach

Telefon: Schloss (072) 6 18 66, Wohnung 6 13 23



Goldbecher aus Eschenz TG
Um 1700 v. Chr.

Museum des Kantons Thurgau Frauenfeld

Historisches Museum im Schloss: Geöffnet Di bis So von 14 bis 17 Uhr. Am Mi, Sa und So Eintritt frei

Naturwissenschaftliches Museum im Luzernerhaus, Freie Strasse 24: Geöffnet Mi, Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei

Kunstsammlung im Haus Sonnenberg, Ringstrasse 16: Geöffnet Sa und So von 14 bis 17 Uhr. Eintritt frei

- 21.–28. Aug. Zirkus Royal
- 22. Aug. Serenade bei der Schillerglocke. Ensemble Corona tibiae chordae
- 26. Aug. City-Markt
- 27. Aug. Neuhausen: Kantonaler Spieltag Turnen
- 27. Aug.–8. Okt. Museum zu Allerheiligen: Els Pletscher, Plastiken
- 29. Aug. Sommerkonzert im Münster
- 31. Aug. Fronwagplatz: «The Dianas»
- 1.–3. Sept. Ramsen: Bazar und Dorffest
- 2./3. Sept. Rundflugtag auf dem Schmerlat. – Beggingen: Delta-Flugtage
- 3. Sept. Schleithem: Internationaler Moto-Cross

Schwadernau

19./20. Aug. Seeländisches interkantonales Hornusserfest

Schwarzenburg

7. Sept. Riffenmatt: Schafscheid

Schwyz

- 14. Aug. Rad: Grand Prix Wilhelm Tell (Etappe)
- 18. Aug. Seewen: Kegel-Verbandsmeisterschaft
- 25. Aug. Musikabend «Le Groupe des Six». – Kellertheater: Vernissage Heinrich Danioth
- 10./11. Sept. Ibächler-Chilbi

Das ganze Jahr. Bundesbriefarchiv: Sammlung der Bundesbriefe und Banner der alten Eidgenossenschaft

Sedrun

- 11. Aug. Wildbesichtigung. – Tavetscher Mineralienschau
- 15. Aug. Mineralogische Exkursion
- 16. Aug. Alpkäsereibesichtigung
- 17., 24., 31. Aug. Bergtouren

Sembrancher

Août: jusqu'au 20. Exposition «Art et artisanat de l'Entremont»

Sempach

13.–15. Aug. 24. Sempacher Schwinget beim Schlachtfeld

Sierre

Août: jusqu'au 25. «Soirées sierroises»: chaque vendredi soir, concert folklorique en plein air
15 août. Eglise Ste-Catherine: Chœur universitaire américain de Sta-Cruz
Toute l'année. Marloir de Ville, centre de dégustation des vins valaisans. – Hôtel de Ville: Musée R. M. Rilke

Sils i. E.

Aug./Sept. Geologische und mineralogische Exkursionen
Aug. Botanische Exkursionen
13. Aug. Schulhaus: Klavierabend Michael Studer

Silvaplana

Aug. Wöchentlich botanische und geologische Exkursionen

9.–12. Aug. Segeln: Ski-Yachting, FD, 470er, Fireball, Finn

Sion

Août–17 sept. Majorie: Ludwig Werlen, peintures
Août–15 sept. Festival international Tibor Varga. Eglise du collège: 2 août: Solistenensemble Bernhard Ebert, Orchestre de chambre de Detmold, ensemble du festival. 5–11 août: Casino: 12e Concours international de violon. 11 août: La Matze: Orchestre du festival. 18 août: La Matze: Orchestre philharmonique de Stuttgart. 10 sept.: La Matze: Journée portes ouvertes, journée de gala. 15 sept.: Cathédrale: Orchestre du festival, chœur Polyphonia de Vernayaz.
Août: jusqu'au 26. Eglise de Valère: 8e Festival international de l'orgue ancien
Août. Tous les soirs, illumination des châteaux de Valère et Tourbillon, visites commentées des curiosités de la ville
2/3 sept. Marche commémorative Hermann Geiger
2–25 sept. Grange-à-l'Evêque: Bernhard Mühlematter

Sissach

26./27. Aug. Nationaler Concours hippique

Solothurn

16. Aug. Jesuitenkirche: Ostschweizer Kammerorchester und New York Chamber Choir. Leitung: Urs Schneider. Solisten
24. Aug. Hof Jesuitenkollegium: Serenade. Edgar Bridevaux, Trompete
1.–25. Sept. Berufsschulhaus: Ausstellung Elsa von Tobel
5. Sept. Franziskanerkirche: Orgelrezital Hans-Georg Reinertz

Sörenberg

15. Aug. Rossberg: 4. Buebeschwinget

Spiez

Aug.–Okt. Museum, romanische Kirche, Schlosspark: geöffnet
Aug. Gästesportprogramm, Dorf- und Schlossbesichtigungen, geführte Wanderungen
4.–31. Aug. Schloss-Spiele Spiez. Freilichtaufführungen «Die Nashörner», von E. Ionesco
11. Aug. Kronenplatz: Folkloreabend
19./20. Aug. Segeln: Tag- und Nachtregatta
Sept. Schlosskirche: Jeden Freitag Orgelkonzert mit Hannes Meyer
1.–3. Sept. 20 Jahre Jugendmusik und Kantonalbernischer Jugendmusiktag
9./10. Sept. Segeln: Spiezer Regatta
10. Sept. Bubenbergschiessen

Spülgen

Aug.: bis 13. Jeden Sonntag Dorfführung
3. Sept. Ski Club Tambo:
4. Spülgenberglauf

Stoos

13. Aug. Rettungsschwimmkämpfe

Sursee

17. Aug. Waren- und Maschinenmarkt
2./3. Sept. Surseer Aendrig (Kilbi)

Tafers

Das ganze Jahr. Senseler Heimatmuseum: Heimische Wohnkultur des 18./19. Jh. und ländliches Handwerk früherer Zeiten (Di, Sa, Do)

Thun

Aug.–Okt. Kursaal; Konzerte, Dancing, Attraktionen, Boulespiel. – Schloss: Historisches Museum täglich geöffnet. – Wochepanorama: «Rundbild der Stadt Thun um 1800»
Aug.–3. Sept. Schloss Schadau: Thuner Veduten
Aug.: bis 13. Thunerhof: «Der Berg und sein Mensch»
Aug. Innenstadt: Folkloreabende und Märkte
24. Aug.–3. Sept. Grabengut: Oberländische Herbstausstellung
9./10. Sept. Nationaler Concours hippique

Thusis

1.–7. Okt. «Kunst und Landschaft in Mittelbünden», Ferienkurs Volkshochschule Bern

Tramelan

19/20 août. Fête cantonale bernoise de lutte

Unterwasser

Aug.–Okt. Geführte Wanderungen
Aug. Alpkäsereibesichtigungen
20. Aug.–Ende Okt. Alpstein-Safaris, 2tägige Wanderungen

Uster

Aug.–Okt. Vor dem Stadthaus: Willi Wimpfheimer, Plastiken
18. Aug. Leichtathletik-Abendmeeting
24. Aug. Freilichtaufführung Theater für den Kanton Zürich
26. Aug. Leichtathletik: Schweizerische Nachwuchswettkämpfe
26./27. Aug. Stadtdjodler-Burgfest
27. Aug. Schlosshof: «Stadtmusik Uster, Wort und Musik», mit Hans Jedlitschka
1.–17. Sept. Stadthaus: Hans Gruber, Ölmalereien
2. Sept. Stadthauspark: Flohmarkt
9./10. Sept. Leichtathletik: Kantonale Mehrkampfmeisterschaften

Uznach

2. Sept. Jubiläumsmarkt 750 Jahre Stadt Uznach

Vallée de Joux

24 août. Le Lieu: Tir de clôture

Vallorbe

Août–1er nov. Grottes de l'Orbe souterraine: Visites guidées

Verbier

11 août. Kermesse dans la rue. – Approach-golf: Challenge Hôtel Les Arcades
11–13 août. Tournois de tennis
11, 18, 25 août. Concours de pétanque
12 août. Approach-golf: Coupe finlandaise, Challenge Christian Packalen
12/13 août. Versegères: Tirs populaires
15–17 août. Approach-golf: Challenge Hôtel Alpina / Memorial Fernand Ribordy et Coupe bijouterie Bochatt / Challenge Hôtel Farinet
18 août. Orsières: Groupe folklorique
19 août. Fête patronale. – Approach-golf: Coupe Restaurant Borsalino
23 août. Course à travers Verbier
26/27 août. Automobilisme: Rallye des vieilles voitures

Vercorin

15 août. Concours hippique

Versoir

7–10 sept. Yachting: Championnat suisse Fireballs

Vevey

Août–oct. Visites aux caveaux des vigneronns
Août–22 oct. Chemin de fer touristique Blonay–Chamby et musée-dépôt
Août–9 sept. Tous les samedis, marché folklorique
Août. Théâtre de verdure: Concerts en plein air
26 août. St-Légier: Tournoi de football des vétérans

31 août–7 oct. 33e Festival de musique Montreux-Vevey. Voir sous Montreux
2/3 sept. Chexbres: «Charivari 78», fête de Chexbres
3 sept. Grenette: Bourse philatélique
3–9 sept. Forfait Voile
8 sept. Eglise St-Martin: Festival de musique. Pierre Segond, orgue
8/9 sept. La Tour-de-Peilz: Fête

Villars

12/13 août. «The Wheels», negro-spirituals
16 août. Golf: Prix des hôteliers
20 août. Ensemble Cantabile, musique ancienne
5/6 sept. Mi-été de Taveyannaz
10 sept. Journée du 3e âge

Visp

11./12. Aug. Sommernachtsfest
25.–27. Aug. Handball: 18. Vespia Nobilis-Cup. Tanz am 25./26. Aug.
29., 31. Aug. Platzkonzerte
5., 7. Sept. Platzkonzerte

Vitznau

Aug./Sept. Täglich Rigi-Sonnenuntergangsfahrten ab Vitznau. Kurpark: täglich musikalische Unterhaltung (ausser montags)
12. Aug. Nauenfahrt mit Blaskapelle
13. Aug. Geführte Wanderung ab Rigi Kaltbad. – Pfarrkirche: Georgia Youth Chorale
15. Aug. Beim Kurpark: Wettrudern
19. Aug. «Spiel ohne Grenzen»

LEUKERBAD

1411 - 2300 m
Bade- und Klimakurort -
Wintersportplatz

Ganzjahresbetrieb. Torrent-
bahnen (Grosskabinen, Gondeln),
Gemmibahn, 9 Hallen- und 5 Frei-
luft-Thermalbäder (auch im Winter),
29 Hotels, über 1500 Wohnungen,
Rheumaklinik, Fachärzte.

20. Aug. Dampf-Extrazug nach Rigi Kaltbad
23. Aug. Abend-Seerundfahrt
26. Aug. Dorf-Fussballturnier
3. Sept. Dampf-Extrazug nach Rigi Kaltbad.
- Geführte Rigi-Wanderung ab Kaltbad

Vue-des-Alpes

27 août. Fête neuchâteloise de lutte suisse

Wädenswil

2. Sept. Pistolenschiesen:
Gruppenmeisterschafts-Final. -
Fitness-Plausch
3. Sept. Seifenkistenderby

Waldenburg

20. Aug. Fahrt mit historischem Dampfzug

Walensstadt

Aug./Sept. Jeden Mittwoch AHV- und
Abendrundfahrten auf dem Walensee
26./27. Aug.
45. Feldmeisterschaftsschiessen. - 50
Jahre Auto- und Motorradclub
Walensee, Gymkhana
10. Sept. Volleyball: Walensee-Cup

Weggis

Aug.-30. Sept. Täglich Kurkonzerte. -
Sonntags Frühschoppenkonzerte
(Ländlermusik)

Aug.: bis 15. Musiksommer Weggis
12. Aug. Geführte Wanderung mit
Ruderboot-Fahren. - Piratenfahrt
13. Aug. Pfarrkirche: Sinfoniekonzert Keio
University Wagner Society Orchestra,
Tokyo
15. Aug. Geführte Wanderung mit
Gratis-Picknick
17. Aug. Abendkonzert Feldmusik
18./19. Aug. Geführte
Mondscheinwanderung nach Rigi Kulm
19. Aug. Segeln: Orientierungsregatta
23. Aug. Abend-Seerundfahrt
26. Aug. Gäste-Wettfischen. - Heimatabend
2. Sept. Segeln: Herbstregatta
7.-10. Sept. Tennis: Internationales Turnier.
33. Meisterschaft von Weggis
9. Sept. Sportler-Herbstball

Wengen

Aug. 31. Wengener Sommerkonzerte und
Platzkonzerte der Musikgesellschaft
20. Aug. Männlichen: Grosses Trachtenfest
27. Aug.-10. Sept. Wanderwochen
2. Sept. Kleine Scheidegg: Bergchilbi

Wiesen

Aug.: bis Mitte. Geführte Wanderungen

Wil

Aug.: bis 29. Werk Galerie Chirchgass:
Marianne Langenegger, Collagen konkret
1.-26. Sept. Werk Galerie Chirchgasse:
Heidi Mascarin, Töpferei und Batik
9. Sept. Mattschulhaus: Karate: Turnier,
Finalkämpfe
Das ganze Jahr. Stadtmuseum im Hof:
täglich geöffnet (ausser Dienstag)

Im Sommer: Tennis, Tischtennis,
Minigolf, Boccia, Kegeln, Wandern,
Schwimmen, Volleyball, Vita-
Parcours, Bergsteigen, Angeln.
Im Winter: Skifahren, Langlauf,
Skibob, Eislauf (Kunsteisbahn),
Curling (Eishalle), Schlitteln,
Schwimmen.

**Auskunft: Kur- und Verkehrs-
verein 3954 Leukerbad,
Telefon 027 61 14 13/61 14 14**

Wilchingen

13. Aug. Schaffhauser Schwingfest

Wilderswil

Aug./Sept. Wöchentlich folkloristische
Platzkonzerte. - Kirche Gsteig:
Abendmusiken
Aug. Wöchentlich Alpkäserei-Besuch. -
Jeden Samstag Fahrt mit historischem
Dampfzug nach der Schnyigen Platte.
- Wöchentlich botanische Exkursionen.
- Mondscheinwanderungen

Wildhaus

Aug./Sept. Wöchentlich Gästetennis- und
Minigolfturniere, 10-m-Gästeschiesen,
Chilbi, Wildexkursionen und geführte
Wanderungen
11.-13. Aug. Curling: Preis der st. gallischen
Kantonallbank
13. Aug. Orgelrezital Liliana Turmini-Medici
13.-18. Aug. Curling: Kurs der Schweizer
Curlingschule
18.-20. Aug. Curling: Acker Challenge

Willisau

31. Aug.-3. Sept. Jazzfestival

Windisch

24.-27. Aug., Klosterkirche Königsfelden:
Königsfelder
1.-3., 8.-10. Sept. Festspiel 1978: «Roi
David», Arthur Honegger
25. Aug.-16. Sept. Lichthof HTL: Ausstellung
«Ballett und Bühne»

Winterthur

Aug.: bis 12. Winterthurer Ferienprogramme.
- Deutsch-Sprachkurse der Stadt
Winterthur
12.-25. Aug. Sommertheater zum Strauss:
«Eine phantastische Nacht», Komödie
von J. Chodorov
13. Aug. Dättnau: 8. Trial
(Geschicklichkeitsfahren)
17. Aug. Kath. Kirche Wülflingen:
Orgelkonzert Karl Kolly, Baden
26. Aug.-3. Sept. Sommertheater zum
Strauss: «Nächstes Jahr - gleiche Zeit»,
Komödie von B. Slade
26. Aug.-9. Sept. 3. Winterthurer
Musikfestwochen. Musikalische
Veranstaltungen und Konzerte aller
Stilrichtungen (Klassik, Folk, Pop, Rock,
Jazz usw.)
27. Aug. Stadtgartenkonzert
2./3. Sept. Eulachhalle: Internationale
Hundeausstellung. - Regionale
Schwimm-Jugendmeisterschaft

Wohlen AG

27. Aug. Moto-Cross:
Europa-Meisterschaftslauf Seitenwagen

Yverdon

11/12 août. «Jeux sans barrières»
14 août. Temple: Ostschweizer
Kammerorchester et New York Chamber
Choir. Direction: Urs Schneider. Solistes

Zermatt

Aug. Plateau Rosa: Sommerskikurse
Aug.: bis 25. Täglich Geissenkehr
4.-18. Aug. Traditionelle Sommerkonzerte
15. Aug. Trachtenfest mit folkloristischem
Umzug
27. Aug.-16. Sept. Hochtourenwochen der
Bergsteigerschule

Zinal

Août/Sept. Ecole d'alpinisme du Val
d'Anniviers: Courses collectives et
semaines de haute montagne
12 août. Cantine: Soirée divertissante
13 août. 5e Course des cinq 4000
(Sierre-Zinal)
17, 24 août. Soirées folkloriques
20 août. Fête sur l'Alpe à Sorebois

Zug

Aug.: bis 20. Kunsthaus: «Vorzugsweise»,
Sommerausstellung zugerischer Künstler
19./20. Aug. Zuger Springkonkurrenz
26./27. Aug. 50 Jahre Jodel-Doppelquartett
Sept.-Nov. Pauschalwochen «Radfahren
im Aegerital»
2./3. Sept. Internationales
Degen-Fechttturnier
6.-27. Sept. Jeden Mittwoch Orgelkonzert

Zuz

Aug./Sept. Geführte
Nationalpark-Wanderungen -
Regelmässige Dorfführungen
5.-19. Aug. Tennisferien
12./13. Aug. Zuozer Pferdesporttage
13. Aug. Kirche San Luzi: Otmar Nussio,
Flöte
19. Aug.-2. Sept. Engadiner Wanderwochen
20./21. Aug. Pardunaunza, traditionelles
Schützenfest
2./3. Sept. Internationales
Degenfechtturnier Coupe des Alpes

Zürich

Konzerte und Theater

30. Aug. Kirche zu Predigern: Konzert
Kantorei Predigern, Collegium musicum
der Evang. Singgemeinde
3. Sept. Kirche Bruder Klaus: Glarner
Musikkollegium
9. Sept. Oper: Premiere Ballettabend I
Ausstellungen und Messen
Aug.-Ende Sept. Kunsthaus: Jean-Etienne
Liotard
Aug.-Mitte Sept. Bildhauer-Atelier Hermann
Haller: Werke des Künstlers
Aug.-3. Sept. Kunsthaus: Alexander
Rodschenko

Aug.: bis 13. Museum Bellerive: René
Laique, Schmuck und Glas aus Paris
Aug.: bis 30. Kunsthaus: Hans Erhardt
17. Aug.-1. Okt. Kunsthaus: Surrealismus
aus der Sammlung The Museum of
Modern Art, New York
17. Aug.-19. Nov. Kunsthaus: Max Ernst,
«Das druckgrafische Werk»
25. Aug.-3. Sept. Kongresshaus: 6. Zürcher
Antiquitäten-Messe
30. Aug.-4. Sept. Züsä Fera,
Schweizerische Radio-, Fernseh- und
Phonogeräte-Ausstellung
Anfang Sept.-Mitte Okt. Unterengstringen:
Dahlien- und Herbstblumenschau
3./4. Sept. Züsä: Internationale
Schuhmusterschau (für Einkäufer)

Feste und Folklore

31. Aug.-3. Sept. Jazz-Festival
9.-11. Sept. Zürcher Knabenschiesen
Internationale Kongress und Seminare
21.-24. Aug. ETH Höggerberg:
2. Wasserstoff-Weltkonferenz
23.-26. Aug. Hotel Zürich: Kongress des
Europäischen Pankreas-Club
24./25. Aug. Forschungsanstalt Reckenholz:
International Working Group on Legume
Viruses
27. Aug.-5. Sept. Museum Rietberg /
Gottlieb-Duttweiler-Institut: Kongress
der Internationalen Vereinigung für
Kunstkritiker
5.-8. Sept. ETH: Northamerican-European
Congress on Venous diseases
10.-13. Sept. ETH: Inqua-Symposium 1978
/ Moränen. Internationaler Kongress für
Geologen und Glaziologen
10.-17. Sept. ETH Höggerberg: Genesis
and Lithologie Quaternary Deposits

Sport

11.-13. Aug. Kunstschwimmen: Schweizer
Meisterschaft
16. Aug. Internationales
Leichtathletikmeeting
20. Aug. Rad: Amateur-Kriterium
10. Sept. Rad: Limmattal-Rundfahrt

Diverses

Aug.-Okt. Bürkliplatz: Jeden Samstag
Flohmarkt
Aug.: bis 10. Heimatwerk: Grosser
Mineralienmarkt

Das ganze Jahr. Kunsthaus: Gemälde und
Plastiken, Wechselausstellungen. -
Schweizerisches Landesmuseum:
Schweizerische Kultur und Geschichte.
- Zunftthaus zur Meisen: Schweizer
Keramik des 18. Jahrhunderts. - Zürcher
Wohnmuseum: Zürcher Wohnkultur des
17. und 18. Jahrhunderts und
Puppensammlung. -
Kunstgewerbemuseum:
Wechselausstellungen. - Museum
Rietberg, Gablerstr. 15:
Aussereuropäische Kunst, vorwiegend
aus Indien, China, Afrika. - Museum
Rietberg, Hirschengraben 20:
Wechselausstellungen
aussereuropäischer Kunst. - Graph.
Sammlung der ETH: Alte und moderne
Graphik und Wechselausstellungen. -
Thomas-Mann-Archiv: Manuskripte,
Bibliothek und Arbeitszimmer des
Dichters. - Sammlung E. G. Bührle:
Französische Impressionisten,
Mittelalterliche Skulpturen. -
Deusser-Stiftung: Gemälde von August
Deusser und seine Sammlung. -
Helmhaus: Wechselausstellungen. -
Kunstkammer zum Strauhof,
Augustinergasse 9: Werke von Zürcher
Künstlern. - Zentralbibliothek: 1,9 Mio
Sammlungsgegenstände, Lesesäle,
Wechselausstellungen. - Fraumünster:
Chorfenster von Marc Chagall. -
Universität: Völkerkundemuseum
(Tibet-Sammlung u.a.), Archäologische
Sammlung (antike Kunst),
Medizinhistorische Sammlung,
Zoologisches Museum,
Paläontologisches Museum
(Triasfossilien vom Monte San Giorgio).
- Pestalozzianum: Drei
Pestalozzi-Gedenkzimmer,
Jugendbibliothek. - Zoo: 1800 Tiere
in 350 Arten. - Schweizer
Alpenbaummodell (neben Zoo). -
Baumusterzentrale: Permanente
Baufachausstellung. -
Sukkulentensammlung: Kakteenausstellung
in über 4000 Arten. - Schauhäuser
der Stadtgärtnerei: Sammlung tropischer
und subtropischer Pflanzen. -
Heimatwerk (Rudolf-Brun-Brücke,
Nationalbankgebäude und Flughafen
Kloten): Schweizer Volkskunst und
ländliches Handwerk

Zürzach

18. Aug. Gemeindefest: Tanzturnier
2./3. Sept. Fest zur Einweihung der
Rheinbrücke

Zweismimen

Aug./Sept. Jeden Mittwoch und Freitag
Alpkäsereibesichtigung, jeden Mittwoch
naturkundliche Wanderung
Aug.: bis 13. 750 Jahre Zweismimen,
historische Ausstellung
12./13. Aug. 3. Nationales
Sommerstockturnier
18. Aug. Hotel Terminus:
Unterhaltungsende
23. Aug. Tonbildschau «Die vier
Jahreszeiten»
27. Aug. 43. Mannenbergschiessen
8.-10. Sept. Grosses Dorrfest «750 Jahre
Zweismimen»

Liechtenstein

12. Aug. Hotel Schössle, Vaduz:
Philatelistentreffen
13.-15. Aug. Vaduz: Feierlichkeiten und
Volksfest anlässlich des 40jährigen
Regierungs-Jubiläums S. D. des
Landesfürsten
19. Aug. Schulzentrum Mühleholz: «Der
Blaue Bock»
Ende Aug. Triesen:
Junioren-Tennismeisterschaften
2. Sept. In Bendern: Platzkonzert
2./3. Sept. Jagdschiessen:
Landesmeisterschaften
9./10. Sept. Volksmarsch Triesenberg

**Für vollständige Programme und nähere
Angaben wende man sich an die lokalen
Verkehrsbüros.**

**Prrière de demander les listes complètes
des manifestations, ainsi que toutes
informations complémentaires aux
offices de tourisme locaux.**

Die Autobahn-Raststätte Pratteln AG verkauft per Ende
Oktober 1978 ihre

Pavillons

Es handelt sich um solide, mobile Junior-System-Bauten in
Flachdachbauweise mit einer Grundfläche von ca. 60 m².

Besonders geeignet für *Verkehrsbüro, Information, Tankstelle,
Réception auf Camping, Baubüro* usw.

Interessenten wenden sich bitte an:

**Raststätte Pratteln AG, Postfach, 4133 Pratteln,
Telefon 061 8838 19**